

الرسالة

مجلة أسبوعية للفكر والعلم والفنون

ARRISSALAH
Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
رئيس تحريرها المسئول
أحمد حسن الزيات

الإدارة

دار الرسالة بشارع المبدولى رقم ٣٤
مايدن - القاهرة
تليفون رقم ٤٢٣٩٠

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان

٨٠ في الأقطار النربية

١٠٠ في سائر الممالك الأخرى

١٢٠ في المراق بالبريد السريع

١ ثمن العدد الواحد

الاعوانات

يتفق عليها مع الإدارة

العدد ٣٣٦ « القاهرة في يوم الاثنين ٣٠ شوال سنة ١٣٥٨ - الموافق ١١ ديسمبر سنة ١٩٣٩ » السنة السابعة

سياسة السمك !

« إن الحرب الحالية ستزيل الدول
الصغيرة من الوجود » (هتلر)

يلتهم الدب الروسى الآن فنلندا كما التهم النمر الألمانى من
قبل بولندا ! وما هذه وتلك - حفظك الله - إلا أكلة اليوم !
أما أكالات البعد وما بعده فملأها لا يزال عند هذين الوحشين
الذين يُنقلان للنظر المحمر من أوروبا الشمالية إلى أوروبا الشرقية،
ومن آسيا الصغرى إلى آسيا الوسطى ؛ والدول الصغيرة ترى
هذه العيون المتقدة والأفواه المتجلجلة فترتعد فرقا من الخطر
الهاجم والعاقبة المبهمة . ولقد كان لهذه الدويلات الغريبة فيما
مضى من الزمن السعيد حارس من سلطان الدين وحكم القانون
وعرف السياسة ، فكانت تمشى فى ظلال الخلق الإنسانى
العام حرة آمنة لا تجمد من جارائها الكبرى إلا ما يجده الصغير
من عطف الكبير ، والفقير من عون الغنى . فلما كفر النازيون
والشيوعيون بشرائع الله وقوانين الناس أخذوا العالم بسياسة
السمك التى تجعل الضعيف طعاماً للقوى ، ففسد النظام وققد
السلام ، واختل التوازن ، واضطربت الحياة ، وذل الحق ، وأفلس
المنطق ، وأخذت جماعات السمك الصغير الرخو تضطرب اضطراب
الفلق والحيرة بين الحيتان الدكاتورة التى لا تريد أن تبقى على
سمكة ، وبين التماسيح الديمقراطية التى لا تريد أن تبقى على حوت

الفهرس

صفحة	الموضوع
٢٢٥١	سياسة السمك ... : أحمد حسن الزيات ...
٢٢٥٣	مصالحة الأستاذ أحمد أمين : الدكتور زكى مبارك ...
٢٢٥٧	البناء فى أوروبا ... : الأستاذ إبراهيم فلكسندر ... ترجمة الأستاذ عبد القظيف حمدى
٢٢٥٩	الفروق السيكولوجية بين الأفراد ... : الأستاذ عبد العزيز عبد المجيد
٢٢٦٢	كتاب « الدين الاسلامى » : الأستاذ طى الطنطاوى ...
٢٢٦٥	بين الأستاذين أحمد أمين وزكى مبارك ... : الأستاذ عبد المتعال الصيبدى
٢٢٦٧	من وراء النظار ... : « ميف » ...
٢٢٦٨	الثقافة السكرية وأنشيد الجيش ... : الأستاذ عبد اللطيف النشار
٢٢٧٠	أحلام سوداء [قصيدة] : الدكتور إبراهيم ناجى ...
٢٢٧١	شريد ... : الأديب محمود السيد شعبان
٢٢٧١	حيرة ... : الأستاذ أحمد فتحي ...
٢٢٧١	ملامح الأرواح ... : الأستاذ عزيز أحمد فهمى ...
٢٢٧٥	أرقام تتحدث وتنبئنا من قصة الألكبترون ... : الدكتور محمد محمود خال ...
٢٢٧٩	هتلر كما يراه علم النفس ... : عن « أوروبا نوفل » باريس
٢٢٨٠	الغازات السامة منذ الأعريق : عن « لارى بلج » ...
٢٢٨١	دراسة التوأمين ... : عن مجلة « باريد » ...
٢٢٨٢	خطبة إعداد النشر ... : الدكتور بشر فارس ...
٢٢٨٣	التقد الأدبى ... : الدكتور زكى مبارك ...
٢٢٨٤	فى كلية الآداب ... : الأستاذ عبد الرحمن بدوى ...
٢٢٨٤	للصربون فى ميدان الثقافة : « جامى فاك » ...
٢٢٨٥	حول المصحف المحرف ... : الأستاذ الشيخ طى الضبايع
٢٢٨٥	شمال أفريقيا والأستاذ الحصرى : الأستاذ أبو الوفا ...
٢٢٨٥	الاحتفال الرسمى بفرع « أبى العلاء » : جائزة مختار لانت لام ١٩٤٠
٢٢٨٦	رواية « لأمل » على مسرح الأوبرا : (فرعون الصغير) ...

وقالوا له مرة : قف أمام الدتشي فانسرفت قواه ؛ ثم قالوا له مرة ثانية : أثبت في وجه هتلر فارتبهكت مفاصله ؛ وهم يقولون له اليوم مرة ثالثة : خذ الطريق على ستالين ؛ وأغلب الظن أنه لاستمرار الخجل والحاح الفشل وتتابع الخذلان لن يستطيع أن يتحرك . ثم سيعتبر المنتصرون فيما جئوا من (عصبة الأمم) ويقررون — إذا وفقهم الله — أن ينشئوا السلم العالمية الداعمة على قواعد من التركيب لا من التحليل ، فيؤلفوا من الأمم الصغيرة المتقاربة في الوطن والجنس والمنفعة اتحادات مستقلة تتحد في الرئاسة والحكومة والدستور ، وتشارك في الدفاع والسياسة والعمل ، ثم يربطوا بين الدول العظمى والاتحادات الكبرى بروابط وثيقة من الاقتصاد العادل الذي يضمن لكل أمة سداد حوزها من خير الله وغلة الأرض

على أننا الآن بسبيل الحرب لا بسبيل السلم ، فلندع حديث الصلح إلى يومه ، ولندعُ الله غلصين أن ينصر جنود الديمقراطية على أعوان الطغيان والبنى . فإن أوروبا تكاد محنة لا سابقة لها في التاريخ . وهي بالحق أو بالباطل رأس العالم اليوم ، وقد قضى عليها جنون رجل واحد أن تصبح كلها مخزناً هائلاً للبارود والغاز ؛ فأبنا تسر في قطر من أقطارها أو على بحر من بحارها تر الموت مشتتاً يتلفى ، أو كامناً يترقب ؛ فإذا قضى عليها جنون الرجل الآخر أن تنفجر فنهار على شمشون وأعدائه ، زلزلت بأنهارها القارات الأربع ، وأصبحت النكبة نكبة العالم أجمع

إن مصرع بولندا وفنلندا على هذه الصورة الأليمة الأثيمة إنذار من الله للدول الصغيرة في الغرب والشرق أن فوز النازية والشيوعية منناه فوز الوحشية التي لا تعترف بحق الحياة لفرد ، ولا بحق الاستقلال لأمة

إن الشرف هو معنى الإنسانية وخصيصتها في الإنسان . وهو الضمان السلي لأداء الحق وإطراد المعاملة ؛ فإذا انتفى الشرف عن الكلمة بين الرجل والرجل ، وعن المعاهدة بين الدولة والدولة ، لم يبق لضمان الحياة والحق إلا القوة ؛ والقوة لا تقيس لكل حي في كل وقت وفي كل حالة

عرض الزمان

كان ضمان العيش والاستقلال للدول الصغرى ذلك النظام السياسي الذي وضعت الدول الكبرى رسمته « التوازن الدولي » وحته بالقوانين والمواثيق والمعاهدات والتحالفات وعصبة الأمم ، فجعلت من بعض هذه الدويلات حدوداً فاصلة ، ومن بعضها الآخر أسواقاً مشتركة ، حتى لا يبنى حد على حد ، ولا تطنى قوة على قوة . ولكن هتلر رسول الشيطان ونبى الألمان وخليفة نيته ، قضى بالموت على الدول الصغرى وقرر ألا يحكم الأرض غير دولتين : دولة ملكة هي ألمانيا ، ودولة وزيرة هي إنجلترا كما كان رأي بالأمس ، وروسيا كما أصبح رأي اليوم ؛ فليت شعري ماذا تصنع هذه الدويلات وصغرها عمل من أعمال الطبيعة لا حيلة فيه لمحتال ، كما يقصر شخص عن شخص ، ويصغر شيء عن شيء ؟ ليس لها الآن إلا أن تنضوى إلى الأمم الديمقراطية التي تجاهد في سبيل السلام والحرية والمدنية بجانب جهادها في سبيل نفسها ؛ حتى إذا انتصر الأحلاف على هذا الطغيان المسلح الكافر الأثر ، نظرت هي في يومها وفي غدها فتعالم ضعفا بما تعالم به الطبيعة ضعف التمل والنحل والثرود : وهو التجمع و (التكتل) والتعاون ، فيكون بين البلاد المتجاورة ، كدول البلطيق وأهم البلقان وشعوب الإسلام ، شبه ما بين الدول المتحدة في أمريكا من اتحاد السياسة الخارجية والدفاع السام والدستور المشرع والرئيس الحاكم . وإذن لا يبقى على الأرض أمة صغيرة يقوم على استعمارها النزاع ، ويميل من جرها ميزان السلامة . واعتبر ذلك مثلاً لبلاد الوطن الإسلامي الأربعة عشر : مراکش وتونس والجزائر ولوبيا ومصر والسودان وفلسطين وسورية والحجاز واليمن والعراق وتركيا وإيران وأفغانستان إذا انتظمت كلها اتحاداً كاتحاد الولايات الأمريكية الثماني والأربعين ، وقدّر في نفسك ماذا يقدم هذا الاتحاد القائم على صلة الدم أو على نسب الروح من الخير المتصل للسلم والضمان الدائم للسلام

إن الحلفاء الديمقراطيين المنتصرين متى جلسوا إلى مائدة الصلح سيذكرون ما صنعوا في فرساي من تقسيم الممالك وتمزيق الشعوب وتركها في حى الضمير الإنسانى والحق الأعزل دون أن يكون لها من شره الدول الكبيرة وشرها نصير ولا عاصم . وسيفكرون ثم يفكرون في هذا المخلوق المجيب الذى صوره من مداد وورق ثم أسكنوه قصر آ في جنيف وأزموه حماية السلام وجعلوا في خدمته قوماً من ذوى القبضات والقفاذات والعصى ،

(حاشية) : وقت في الصفحة الأولى من العدد السابق كلمة (العلم) بدل (الريق) فصولاً الجملة : « فقد جف من تكراره اللداد والريق » ، أى كثرت فيه الكتابة والكلام

كتاب الإمتاع والمؤانسة

مصالحة الأستاذ أحمد أمين

للدكتور زكي مبارك

— — — — —

لم يبق شك في أن الأستاذ أحمد أمين غضبان بسبب المقالات التي مجاوزت المشرين، والتي حرّضت عليه بعض من خاصموه في مجلة المكشوف وأغرّت بعض «أنصاره» في العراق، وأخرجته عن وقاره فشتمنا في مجلة الثقافة بأبيات جاهلية، ساعه الله وعفا عني!

وأقول اليوم إنني استوحشت مما صنعت - والاعتراف يهدم الاقتراف - فن واجب نحو نفسي أن أقدم إلى الأستاذ أحمد أمين عملاً صالحاً بمطنه عليّ، وبرّده إلى سابق عهده فيبدأني بالتحية حين يراني، ويذكرني بالجميل كما كان يصنع قبل أن أجتري في نقده ما اجتريحت، وليس من الكثير أن أرجو عفوّه، فقد عفا «أخ» له من قبل!

والأستاذ أحمد أمين يعرف أني رجل ممتحن بمداوات الرجال، وقد غابت من ذلك مصاعب لو صادفت رجلاً غريباً لدخرته في أقصر وقت، فن حق عليه وهو صديق وجاري، وزميل كان في الجامعة المصرية، أن يتجاوز عن سيئاتي، إنه - والله - المثل الأعلى - غفور رحيم!

ولكن كيف أتقرب إلى الأستاذ أحمد أمين وهو فيها يظهر أقصى من الجلود؟

أتقرب إليه بالعلم الذي يقول إنه حارسه وراعيه، فأقدم إليه ملاحظات على تصحيح كتاب الإمتاع والمؤانسة الذي نشرته لجنة التأليف بتصحيح الأحمدين أمين والزين، كما صنعت يوم صحح هذان الفاضلان ديوان حافظ إبراهيم، فقد استدركت على الجزء الأول عشرين غلطة جوهرية اعترف بها الأستاذ أحمد أمين، ثم صرفتني الشواغل عن النظر في الجزء الثاني، ولدي أرجع إليه بمد حين

ويجب قبل الشروع في سرد ملاحظاتي أن أقدم أصدق التحية إلى المصححين الفاضلين، فقد بذلوا في إخراج الجزء لأول جهد لا يعرف قيمته غير من عانى المصاعب في تحقيق بعض النصوص

المخطوطة من الأدب القديم، جزاها الله خير الجزاء ويجب أيضاً أن أنبه القراء إلى واجبه في اقتناء هذا الكتاب، فهو نسخة أدبية قليلة الأمثال، ورواج مثل هذا الكتاب قد يشجع لجنة التأليف والترجمة والنشر على متابعة السير في هذا الطريق؛ فنشر من ذخائر الأدب القديم ما يعجز عن نشره الأفراد

وقد يلاحظ بعض القراء أن الكتاب غالي الثمن، ولكنهم سيمفون أن ثمنه معتدل حين يذكرون أن أمثال هذه الكتب تستوجب في تصحيحها ونشرها كثيراً من الشكايات وأعود إلى الموضوع فأقول:

كان في النية أن أتعقب الجزء الأول كله، وهو يحتاج إلى عدة مقالات، ولكن كثرة الشواغل حالت دون ذلك، فوقفت عند «الليلة الثامنة» وهي من عيون الكتاب

١ - جاء في ص ١٣٢ «طريقة الربانيين» ويقول للمصححان إفاضلان: إن الأصل «الديانين» ولكنهما لم يجداها في كتب اللغة بهذا المعنى

ونقول إن الديانين جمع ديان وهو الناسك، وهي كلمة قديمة في اللغة العربية، ولها شواهد في كتب التصوف، وهي كذلك من الألفاظ المألوفة عند التوحّدي، وقد استعملها في مواطن كثيرة سأدل عليها إن وجدت ما يوجب ذلك

والديان بمعنى الناسك كلمة عرفها الأدب الحديث: فقد رأيتها في مقال نشره الدكتور طه بك حسين في جريدة السياسة في صيف سنة ١٩٢٦ وهو يقصّ حكاية ديكارت في السخرية من الرحومين علام سلامة ومحمد عبد المطلب

٢ - جاء في ص ١٢٣ «ولما بودكم أن تشغلوا جاهلاً» ويقول المصححان الفاضلان إن «بودكم» هي في الأصل «قولكم» ونقول إن عبارة الأصل هي الصواب، ويؤيد هذا أن المؤلف قال قبل ذلك «لأنكم لا تقولون بالكتب» ولم يغلط المؤلف لنرض المؤلف فأبنا في مكان «لا تقولون» عبارة «لا تفون» وبهذا ظلم المؤلف في صفحة واحدة مرتين

٣ - وجاء في ص ١١٩ «إذا حضرت الحلقة استفتت» ويقول المصححان الفاضلان إن «الحلقة» هي في الأصل «المختلفة» ولم يفهما معناها فغيراها إلى «الحلقة» ونقول إن «المختلفة» كلمة يريد بها التوحّدي، فن الظلم

تحويلها من وضع إلى وضع ، والمختلفة هم طلبة العلم الذين يحضرون
الدرس ، وقد وردت بهذا المعنى في ص ١٢٩ إذ يقول المؤلف
« وأحضر بركة على المختلفة »

٤ - وفي ص ١١٢ « فإن علم العالم ميثوث في »
جميع من في العالم »

ونقول إن السياق يوجب أن نقرأ « فإن علم العالم » بكسر
لام العالم لا فتحها

٥ - وفي ص ١٠٩ يقول المصححان الفاضلان إن « المصاع »
من صاع الشجاع أقرانه إذا حمل عليهم ، وهذا خطأ في التصريف
والصواب أن « المصاع » مصدر ما صَحَّ بمعنى جأّد ، فهو من
فصل الميم لا فصل الصاد ، والسرعة هي التي أوقمت المصححين
الفاضلين في هذا الغلط

٦ - وفي ص ١٠٨ « بما حوينا من المنطق » ويقول
المصححان الفاضلان إن « حوينا » هي في الأصل « جربنا »
٧ - وفي ص ١١٥ « وإذا لم يكن لك بد من قليل هذه
اللغة من أجل الترجمة » ويقول المصححان الفاضلان إن « الترجمة »
هي في الأصل « التجربة »

ومن هنا نفهم أن المصححين الفاضلين ظلموا المؤلف
في موطنين : فالتجربة كلمة مقصودة يريد بها التوحيدى بالذات .
فيجب في الطبعة الثانية أن تبقى كلمة « جربنا » في ص ١٠٨
وكلمة « التجربة » في ص ١١٥ فتصير العبارة الثانية هكذا :

« وإذا لم يكن لك بد من قليل هذه اللغة من أجل التجربة
فلا بد لك أيضاً من كثيرها من أجل الترجمة »

٨ - وفي ص ١١١ « فما تقول في معان متحولة بالنقل
من لغة يونان إلى لغة أخرى شرابية »

ويقول المصححان الفاضلان إن « متحولة » هي في الأصل
« مملوكة »

ونقول إن الأصل صحيح وتغييره ليس إلا تحككاً في توجيه
غرض المؤلف

٩ - وفي ص ١١٠ « ليس كل ما في الدنيا يوزن ، بل فيها
ما يوزن وفيها ما يكال وفيها ما يذرع وفيها ما يمسح وفيها ما يحزر »
ومن كلام المؤلف « بين الفاضلين نفهم أن أصل عبارة التوحيدى

« وفيها ما يمسح ويحزر » وأنها زادا عبارة « فيها ما »
وبذلك نعرف أن دقة المؤلف في التعبير خفيت على المصححين
الفاضلين ، وتعبير التوحيدى جيد جداً ؛ لأن ما يحزر داخل
فيما يمسح فلا موجب لتخصيصه في التفريع
١٠ - وفي ص ١١١ « الأغراض المعقولة والمعاني المدركة
لا يرسل إليها إلا باللغة »

ويقول المصححان الفاضلان : « ورد في الأصل بمد قوله
« إلا » جيم وأنف وذال وهي زيادة من الناسخ والصواب حذفها »
ونقول إن المصححين الفاضلين لم يقطعوا إلى أن كلمة « جاز »
محرفة ، وصوابها « مجاز » ويريد المؤلف أن يقول إن اللغة مجاز
أى مَعْبَر نصل به إلى المعاني والأغراض

١١ - وفي ص ١٠٩ « الأسماع المصيخة والعيون المحدقة
والمقول الحادة والألباب الناقدة »

ومن كلام المصححين الفاضلين تعرف أن « المصيخة » كانت
محرفة في الأصل ، وأقول يجب أن تصير « مُصْنِفة » ليم التزاج
بينها وبين « مُحَدِّقة » ومن كلامهما نفهم أن العقول الحادة
هي في معجم الأدباء العقول الجامدة ، وأقول إن الحادة لاتزاج
مع الناقدة فيحسن أن نقول : « العقول الصامدة » ، والألباب
الناقدة « والصمود له معنى يتسق مع مراد المؤلف ومع أسلوبه
في إثبات الازدواج

١٢ - في ص ١٠٦ « ومتى اتفق إنسان بهذه الحلية »
ويقول المصححان الفاضلان : لعله الجبلة ، ونقول إن « الحلية »
معناها الصفة ، ولها شواهد في آثار القرن الثالث والرابع

١٣ - وفي ص ١١٥ « إنك في هذا الاسم والفعل والحرف
فقير إلى وصفها وبنائها على الترتيب الواقع في غرائر أهلها »

ونقول إن « وصفها » محرفة ، والصواب « رصفها » وهي
كلمة معروفة في اصطلاحات الإنشاء

١٤ - وفي ص ١١٦ « فلم يبق إلا أحكام اللغة » والسياق
يوجب أن نقرأ « أحكام اللغة »

١٥ - وفي الصفحة نفسها « قبل واضع المنطق » والصواب
« قبل وضع المنطق » وقد وردت كذلك في نسخة أخرى من

الحوار بين مثنى والسباني (أنظر ص ١٢٦)

١٦ - وفي ص ١١٧ « فهذا جهلٌ من كل من يدعيه ،
وخطئٌ من القول الذى أفاض فيه » والقول صوابها القائل ، كما
يشهد السياق

١٧ - وفي ص ١١٩ « فأما وهو يريد أن يبرر ما صح له
بالاعتبار والتصفح »

ومن كلام المصححين الفاضلين نعرف أن « يبرر » أصلها
« يزن » ونقول إنهما أخطأ في التصحيح : لأن « يزن » هى
الكلمة التى يريد بها المؤلف ، وهو قد نص عليها فى بعض المواضع
وكلمة (يبرر) بهذا المعنى لا نعرفها اللغة

١٨ - فى ص ١٢٧ « فاعتقد فيه أنه [صحيح وهو]
مريض العقل »

ويقول المصححان الفاضلان إنهما زادا عبارة « صحيح وهو »
وتلك زيادة بضيع بها غرض المؤلف لأنه يريد أن يقول : إن
الكندى اعتقد فيه أنه مريض العقل حين جاز عليه التلييس
١٩ - وفي ص ١٣٤ « بكل الربق ، وغرارة النفث » ،
والصواب حرارة النفث

٢٠ - وفي ص ١١٦ ضبط المصححان « مسكويه » بفتح
الميم ، وكذلك صنفا فى ص ٣٢ والصواب مسكويه بكسر الميم ،
وقد نص عليها صاحب القاموس ، وقال إنهما على وزن سيبويه
٢١ - وفي ص ١٣٧ « ليس للعقل من شعره منال » ،
ولا له فى قرنه مثال »

ومن كلام المصححين الفاضلين نعرف أن « قرنه » هى
فى الأصل « عرسه » وأما أفضل أن تبقى هذه اللفظة كما وردت
فى الأصل ، ثم نقول « مثال » فى مكان « منال » ونقول
« مجال » فى مكان « مثال » فتصير العبارة هكذا :

« ليس للعقل من شعره مثال ، ولا له فى عرسه مجال »
وهى أدل على المراد مما اختاره المصححان الفاضلان ،
أجزل الله لها الثواب

٢٢ - وفي ص ١٣٨ « وكان عجبى منك دون عجبك منى ،
لو تقارعنا على هذا لفلجنا مايك »

وكلمة « دون » صوابها « فوق » وتنفل الواو فتصير العبارة :
« كان عجبى منك فوق عجبك منى ، ولو تقارعنا على هذا
لفلجت عليك »

٢٣ - وفي ص ١٣٩ « لكنه يقرص فيجرز ، ويَشْمُ نهر »
وكلمة « يَشْمُ » من الفلظ الفبيح ، والصواب « يَسْمُ »
من الوسم وهو الكى ، بدليل قوله بمد ذلك « ويجرح فيُجهز »
٢٤ - وفي ص ١٤١ « وأما النسبى فدقيق الكلام »
و « دقيق » خطأ ، والصواب « رقيق » ورقة الكلام هى
ضمف الدين بدليل قول المؤلف فى النصيبى :

« يشك فى النبوات كلها » والعقيدة الصحيحة يسميها
التوحيدى « الدين الثخين » انظر ص ١٣٣

٢٥ - وفي الصفحة نفسها « إلا أنه بآنى لابن عباد فى سمته
ووزوم ناموسه حتى خف عليه » والسياق يوجب أن نقول
« تأتى » فى مكان « بآنى » والتأنى هو التلطف

٢٦ - وفي ص ١٤٢ « إن كثيراً من الذين لا يكتبون
ولا يقرأون ولا يحتجون ولا يفاظرون ولا يُكرّمون ولا يفضّلون
خيرٌ من هذه الطائفة »

ومن كلام المصححين الفاضلين نعرف أن « لا يُكرّمون
ولا يفضّلون » أصلها « يلزمون ولا يتفضلون »
وأقول إن الصواب « ويلزمون ولا يفضّلون » والمعنى
أهم يلزمون الحجة ولا يستطيون الفصل ، وهو الحكم
والتمييز بين دقائق الأغراض

٢٧ - وفي ص ١٤٣ « وتَحِيلَ الحال به عند خوضك
وفيضك »

كذلك ضبط المصححان عبارة « تَحِيلَ الحال » والمعنى
غير واضح ، وأنا أحب أن تكون « وتُجِيلَ الحال »
والحال بفتح الميم هو الحيلة ، وهو يتسق مع المراد

أما بمد فهذه سبع وعشرون ملاحظة قيدناها عند قراءة
« الليلة الثامنة » من كتاب الإمتاع والمؤانسة ، وفى هذا الفصل
نفسه أشياء سكتنا عنها لأنها قليلة الأهمية

في التصحيح بطريقة جدية ، لأن من كان في مثل علمه وفضلته
لا يخطئ في هذه البديهيّات

وفي ختام هذا البحث أعتذر للقراء من عاداتهم في شؤون
لا يدركها غير من يملك نسخة من كتاب الإمتاع والمؤانسة ،
فلولا الثقة بأنهم لن يصفنوا على أنفسهم بنسخة من هذا الكتاب
لطويت عنهم هذه الملاحظات

وذلك إعلان نشره في « الرسالة » بالمجان مراعاةً للتضامن
الأدبي بين المؤلفين والناشرين ، فهل يكون القراء عند الظن
الجميل فيقبلوا على اقتناء هذا الكتاب ؟

إن ثمنه لا يزيد على ثمن أربع عُلب من السجائر المصرية ،
فأين من يفكر في متعة العقل كما يفكر في متعة الحس ؟ سارعوا
إلى اقتناء الكتب الجيدة لتعرفوا أن العرب لهم أذواق وعقول
زكي باريك

وهذه الملاحظات خفيفة بأن نصلح ما بيني وبين الأستاذ
أحمد أمين ، فإن لم تكف للإصلاح فسأراجع الكتاب كله
ولكن أين الوقت ؟

الوقت عند صديقنا الدكتور بشر فارس ، وهو قد عزم
على مراجعة كتاب التوحيدى ، وأنا أنتظر أن يكون بحثه أوفى
وأتمم ، لأنه يملك من الفراغ ما لا أملك

بقيت كلمة عن الأستاذ أحمد الزين وهو المسئول الأول عن
تصحيح هذا الكتاب :

ألا يرى هذا الصديق أن بعض التصحيحات غلب عليها
الارتجال ؟

ولا فكيف جاز أن يكون للمصاحف من صاع ؟ وكيف جاز
أن يكون البيان بمعنى الناسك أسراً غير معروف ؟
وأمثال هذه الأغلط تشهد بأن الأستاذ أحمد أمين لم يشترك



في الشاي الجميل

صحة وقوة ونشاط
المشروب المفضل في فصل الشتاء



الشاي الجيد وارد الهند وسريلانكا وبنغال وباكستان

وإما في السياسة التي تتبع حيالها - إن وجوه الخلاف هذه آخذة في سبيل الاضمحلال والتلاشي ، فقد قرَّب ما بين مختلف الأمم انتشار الأفكار الديمقراطية وتوطد الحكم الديمقراطي . ولئن اصطحب ذلك تعديل في القواعد الخلقية ، وبخاصة بمد أن شاع مبدأ التساوي بين الجنسين ، فإن التأمل الحصيف يوجب سلوك مسلك متشابه بين هاته الأمم قائم على اعتبارات إنسانية أساسية ، وإن الذي يدرس هذا الموضوع الخاص الذي نشغل بدراسته الآن ليدعشه اتفاق المظاهر أكثر مما يسترعى نظره اختلاف البيئات المحلية أو الاعتبارات الأهلية في موضوع التحضيق الذي بدى به في جلاسجو وختم في بودابست

ومن أهم ما يلاحظه الناظر في هذا الموضوع عن بمد أن الدعاة في أوروبا الغربية قد تطورت في مدى القرون القليلة الماضية على نظام واحد بين أممها المختلفة . وليس ذلك بدعاً ، فإن مدى انتشار هذه الرذيلة مرتبط بمقدار اتساع المدن لأنه بعض ظواهر المدنية ، وقد كانت المدن في أوروبا الغربية في المصور الوسطى كلها مدناً صغيرة . أما المدن الكبرى في تلك المصور فقد كانت كلها إسلامية ، فقد كان عدد السكان في كل من القسطنطينية وبغداد والقاهرة يربى على المليون . وكانت كل من اشيلية وقرطبة تربو في عدد سكانها على نصف المليون في حين كانت باريس لا يكاد يصل عدد سكانها إلى ٢٠٠.٠٠٠ وفيينا ٥٠.٠٠٠ ولوندر ٣٥.٠٠٠ وكولونيا ٣٠.٠٠٠ وهامبورج ١٨.٠٠٠ ودرسدن ٥.٠٠٠ . أما المدن التي لا تتصل بمواصلات مائية فلم يكن عدد السكان في إحداها يزيد على ٢٥.٠٠٠ . وكثير جداً من المدن التي تعتبر الآن ذات أهمية لم يكن عدد سكانها في القرون الوسطى يزيد على ٥.٠٠٠ . وما من شك في أن اتساع المدينة يؤثر في صبغة مدنيته وكيف طبيعتها ، فإذا نظرت إلى تاريخ الدعاة في أوروبا في القرون الوسطى وجدت أن معظم مدنها إذذاك لم يكن إلا قرى يعرف بعض أهلها بعضهم الآخر ، وكان كيان الأسرة لا يزال سليماً . ولقد يقال إنه كان في اللدائن غرباء كالمسيبيين والججاج والجيوش ولكن جموعهم لم تكن كثيفة وعلى أية حال فقد كان الغرباء معروفين كذلك كالأهلين . وكانت الدعاة في المصور الوسطى ذات نوعين أساسيين : نوع مستوطن ونوع متجول . أما الأول فيشمل الماهرات المقيات أو الترددات على مساكن معدة للدعاة ، وقد لا تكون الإقامة على صورة نظامية

البغاء في أوروبا

للمسرح أبراهام فلكنسندر

بقلم الأستاذ عبد اللطيف حمدي

سندرس موضوع البغاء في الصفائف التالية على أساس التجارب العلمية في الأمم الأوروبية . وسينصرف الجهد إلى تحقيق أنواع الدعاة ومدى انتشارها والأسباب التي تزيدها اتساعاً أو تضيق من مجالها ، وإلى تحقيق الجهود التي تبذلها الهيئات المختلفة حيال هذه الرذيلة والوسائل التي اتخذت إما لمحاربتها وإما للائتراف على تنظيمها والنتائج التي أسفرت عنها هذه الجهود

وسيمضاف إلى هذه التحقيقات نتائج بحث شخصي وتجربات وملاحظات في المدن الكبرى من انكلترا وايقوسيا وفرنسا وإيطاليا وسويسرا والسويد وألمانيا والنمسا والمجر وسائر الأقاليم التي يطلق عليها اسم أوروبا الغربية والتي يشتد التشابه بين بعضها وبعض في حياتها الاجتماعية ومثلها الوطنية العليا ومعاييدها السياسية

ولكن القوانين في تلك الأمم نفسها ليست متجانسة الواقف حيال مسألة البغاء ؛ ومن أجل ذلك اختلفت الآثار المترتبة على هذه القوانين بين بعضها وبعض اختلافاً يبنكاً ، ففي البعض أدت إلى تكبح قوي ، وفي البعض الآخر أدت إلى زيادة انتشار الرذيلة نفسها . على أنه بالرغم من اختلاف هذه المظاهر فقرار هذه الرذيلة متشابه من حيث المنشأ بحيث تصلح الوسيلة المختارة للعلاج في رأى هذا الكتاب لجميع هاته الأمم ، ولن نتجاهل في أثناء البحث وجوه الاختلاف وإن تكن وجوه الخلاف نفسها دالة على وجوب اتخاذ وسائل متوافقة لمناهضتها ، فإن البحوث الحديثة أسفرت عن تطابق بين هذه الأسباب إلى درجة أكثر مما كان مفترضاً . فأمر البغاء ينطبق عليه المثل القائل « لا جديد تحت الشمس » أكثر من انطباق هذا المثل على أي أمر آخر . كما دلت الكتب التي خلفتها القرون الوسطى في شأن البغاء على تطابق عجيب في حالة هذه الرذيلة بين تلك المصور وبين المصور الحاضرة

وإن وجوه الخلاف التي سبقت الإشارة إليها في الأمم التي ذكرناها إما بشأن وجوه النظر فيها وإما في حالة انتشار المرض

ليست تقف عند الحد الذي يقل فيه الشمور بالسنولية بل قد تصل إلى حد ارتفاع هذا الشمور

ومن هذا يتبين أن مجرد زيادة العدد في مدينة من شأنه أن يقلل إمكان التقسيم بين رجالها ونساءها إلى طبقات من حيث المغة أو الرذلة . ومن شأنه أيضاً تجهيل ماضيهم الخلق وهذا فارق أساسي عظيم في موضوع الدعارة بين المصور الوسطى وبين المصر الحاضر، فقد كانت في المصور الوسطى محدودة واضحة وهي الآن لا بالواضحة ولا المحدودة

ونمت حقائق لها من الوجهة العملية أهمية لا يستطاع جحودها فالمدينة التي فيها ثلاثون امرأة عاهرة وعدد سكانها ٣٠٠٠ تبدو كأن النسبة متجانسة فيها مع المدينة التي فيها من الماهرات خمسة آلاف وعدد سكانها نصف مليون . وذلك لأن النسبة المثوية في الحالتين هي واحدة في المائة . ولكن ضخامة العدد على الرغم من الاحتفاظ بالنسبة المثوية تؤدي إلى خلاف جسيم بين أمر الدعارة في المدينتين، فإن الاجراء الذي يتخذ لمناهضة الدعارة ضد ثلاثين عاهرة فينجح لا بد من حبوطه إذا هو اتخذ ضد خمسة آلاف عاهرة في مدينة كبيرة . وكذلك تتغير المسألة من النواحي الاقتصادية والاجارية والصحية إذا زاد العدد على حد معين

(ينصح) ترجمة عبد اللطيف حمدي

وهذه البيوت تدعى بالمواخير . وأما النوع الثاني فكان من التشرذات اللواتي يلحقن على صورة غير رسمية بمسكرات الجيوش التي كانت في تلك المصور كثيرة التجوال في القارة . أو اللواتي يلحقن كذلك على صورة غير رسمية بالطبع رجال الطوائف الدينية المجتمعين في تجوالهم الموسمي وفاء منهم لتذور نذرنا . ولكن على أية حال فإن الماهرة كانت امرأة مرسومة في المصور الوسطى التي امتازت بقلة عدد السكان في مدنها وما كان لينتفي هذا الموسم سواء بين المستوطنات أو التجولات . وحتى لو أن إحداها كانت تراول وذيلها سرّاً فسرعان ما تفلوث سميتها وتوصف بالخطر، وبخاصة إذا كانت مخترقة لأنها في هذه الحالة تكون ممزجة بشكل ثيابها ومظهرها ومسكنها وطبيعة حياتها الخارجية، وكان الفارق في المصور الوسطى شديد الوضوح بين المرأة الشريفة والمرأة الداعرة

أما في المصور الحاضرة فالتناقض بين هذه النواحي فالمدن كبيرة وقد أضيفت إليها لأغراض عملية ضواح تقوم منها مقام الحواشي الزركشة، فالفرق المتعلقة بالكيفية بين المدينة في المصور الوسطى وبين المدينة في المصور الحديثة قد رتبت نروقاً متماقة بالكيفية في أمر البناء

في أواخر عهد بابل أصبح نظام الأسرة يسمح بأن يتصل بها ألوف من الناس تتفاوت درجات الصداقة بينهم كما يختلف الشمور بالسنويات نحوها وفيهم الفتيات والفتيان ومعظمهم في ظروف تقضي على الأخلاق بالاحلال

ولقد أصبحت المدن الكبرى في المصور الحديثة في حالة أشد تعقداً بسبب الهجرة إلى باريس وبرلين ولوندر إماراً للتجار وإماراً للهو وإماراً للشرب

أما في الأوساط الضيقة المحيط فإن كيان الجماعة فيه لا يزال على مذاجه، فأفراد هذا المجتمع معروف بعضهم لبعض ومطالبهم المشتركة ومثلهم الأخلاقية العليا تخضع لتقاليد واحدة أو متقاربة من شأنها أن تسيطر على الأعضاء الضعفاء من هذا المجتمع . وفضلاً عن ذلك فإنه مهما يكن وصف هؤلاء الأفراد فإن بعضهم معروف لبعض

وأما في المدن الحديثة، وكل منها بابل عصرية وهي التي آحدث عنها الآن، فإن الفرد فيها لا يعرف جيرانه الأذنين . وهنا تشتد وسائل الإغراء بقدر ما تضعف وسائل الكبح والمنع فالأحوال



الفروق السيكولوجية

بين الأفراد

للأستاذ عبد العزيز عبد المجيد

—*—*—

وأهم ما يرجع من انتقاد إلى هذه التجارب التي أجراها كانتل أنها أولاً : إنما تقيس فقط العمليات العقلية البسيطة كالذاكرة مثلاً ، أو الخيلة ، أو قوة الإدراك . وثانياً : إن الطرق الإحصائية التي استخدمت مع هذه التجارب لم تكن مضبوطة ومطرودة بحيث تعطى نتائجها حكماً صحيحاً على ذكاء الأفراد . وإذا فلا يمكن الاعتماد عليها في معرفة الفروق العقلية

أما كانتل باستخدامه زمن الرجوع ضمن مقاييس الذكاء اهتمام معاصريه ومن تبعه من العلماء حتى أصبح زمن الرجوع مقياساً لقدرة الفرد على التمييز والاختيار وسرعته فيهما . وتتمثل لذلك آلة كهربائية خاصة بتصل بها مسجل الزمن Chronometer . ويجلس المختبر أمام هذه الآلة ، ويطلب إليه المختبر أن يضغط على زر خاص في الآلة إذا رأى علامة خاصة بكلمة X أو علامة O مثلاً . ويثبت « مسجل الزمن » الفرق بين ظهور هذه العلامة وبين ضغط الزر ، أي الزمن الذي استغرقه للفرد من حين رؤية العلامة إلى أن يحدث رد فعل منه (أورجع) لهذه الرؤية بضغط الزر . ومثل هذه التجربة تجري في قياس زمن الرجوع السمي أو اللسي ، أي الذي تكون فيه العلامة شيئاً يسمع أو يلمس . وقد تكون التجربة أكثر تعقيداً فيطلب من المختبر مثلاً أن يضغط الزر (أ) إذا كانت العلامة المروضة X ، والزر (ب) إذا كانت العلامة O ، وبذلك يكون على المختبر أن يميز أولاً العلامة وأن يختار ثانياً الزر المناسب لها

وبالرغم من شيوع تجارب زمن الرجوع وتنوعها وتسجيل نتائجها لم يوجد بينها وبين الذكاء من التلازم الاطرادي إلا القليل بمعنى أنه لا يلزم أن يكون الذكاء أكثر كلما كان زمن الرجوع أقصر . والواقع أننا لا نجد الآن بين مقاييس الذكاء الحالية مقاييس زمن الرجوع التي استخدمها كانتل

ويمود كانتل فيعترف بأن مقاييس زمن الرجوع ، ومقاييس الإدراك الحسي وغيره من الخواص الفردية ما قصد بها في الأصل قياس فروق الذكاء بين الأفراد ، وإنما استخدمها لأنها تدخل ضمن موضوع علم « طبائع البشر » Anthropology الذي كان متصفاً بدراسته

كان كانتل^(١) السيكولوجي الأمريكي الشهير معاصراً لجولتن ومن تلاميذه وأتباع مذهبه وقد بحث باستيعاب موضوع الفروق السيكولوجية . درس كانتل في معمل جولتن بلندن ، كما درس علم النفس التجريبي على يد فنت Wundt الألماني في معمل علم النفس الذي أسسه في لبيزج Leipsig وتأثر به

وتعتبر تجارب جولتن وكانتل أول مجهود علمي بذل في موضوع الفروق الفردية . ومحدثنا البرفسور ثورنديك^(٢) تلميذ كانتل عن أستاذه فيقول « هذب أستاذي كانتل من طرق جولتن التي استعملها في قياس الفروق السيكولوجية بين الأفراد ، وحاز اعتراف العلماء بما ابتكره من مقاييس القوى العقلية المختلفة . وبذلك جعل دراسة الفروق السيكولوجية فرعاً مستقلاً من فروع علم النفس . وكانت أبحاثه في الفروق العقلية ومقاييسها أول حلقة من سلسلة حلقات البحوث التي توالى بعد ذلك في السنوات العشر الأخيرة من القرن التاسع عشر . وبذلك وضع كانتل مقدمة موضوع السيكولوجية الفردية Psychology Individual » ويمزى إلى كانتل أنه أول من وضع اصطلاح « المقاييس العقلية » Mental tests . وذلك في سنة ١٨٩٠ حينما طبع ملخصاً لتجارب مقاييس^(٣) الذكاء التي أجراها في معمله بجامعة بنسلفانيا وكانت تجارب كانتل التي أجراها لمعرفة الفروق السيكولوجية منصرفة لقياس الذاكرة ، والخيلة ، وحدة البصر والسمع ، ومقارنة الألوان والمفاضلة بينها ، والدقة في إدراك الأصوات والأوزان ، والإدراك الزمني ، ودقة إحساس الألم ، وسرعة الإدراك الذهني ، وسرعة الحركة ودقتها وتكبيفها ، وزمن الرجوع أو رد الفعل Reaction time

(١) J. Mck. Cattell ولد سنة ١٨٦٠

(٢) E. L. Thorndike أستاذ علم النفس في جامعة بنسلفانيا وكولبيا

(٣) Mind الجزء ١٥ سنة ١٨٩٠ صفحات ٦٧٣ — ٣٨١

و ١٤ في كل مليون في ولاية لويزيانا، و ١٣ في ولاية ميسيسيبي واستنتج من هذا الإحصاء « أن هذا التوزيع النسبي غير المنتظم لرجال العلم بين الولايات يدل دلالة قوية على أن الاعتماد على Scientific ليس وراثياً كما قال جولتن ويرسن^(١) ، وليس من المعقول أن ثمة فروقاً وراثية كبيرة بين الأسرات في الولايات المختلفة تلبيجتها هذا الفرق النسبي الكبير بين عدد رجال العلم الذي قد يبلغ في ولاية مائة مرة عددهم في ولاية أخرى . صحيح قد يكون لجنس الزوج أثر وراثي في ذلك ، ولكن الإحصاء لا يثبت ذلك ويظهر أن العوامل الأساسية في المواهب العلمية والإنتاج الفكري هي الثروة ، وازدهار السكان ، والفرص الاجتماعية ، والمؤسسات العلمية ، والتقاليد ، والمثل العليا للجماعات ، وقد يمكن إرجاع كل هذه العوامل في النهاية إلى الوراثة الجنسية^(٢) ، ولكن هذا لا يمنعنا من القول بأننا إذا أخذنا أي جنس فإنه من الممكن بتبسيط العوامل البيئية عليه أن يزيد في عدد ذوى المواهب العلمية كما نشاء ، وإن كان هذا ليس معناه أننا نستطيع تحسين هذه المواهب . إن الحقيقة المشاهدة هي أنه لا يوجد فرق كبير بين مقدرة العالم في هذه الولاية ، ومقدرة العالم في الولاية الأخرى . ومعنى هذا أن الإنتاج العلمي هو أثر من آثار البيئة لا الوراثة . ثم يقول في مكان آخر « والرأى عندي أن أنواع المواهب والخلق إنما هي وراثية ، أما الاتجاهات التي تأخذها هذه المواهب ، فإنها خاضعة لتأثير البيئة »

وبالمقارنة بين مذهب كاتل ومذهب جولتن ويرسن نجد أن الأول يرى أن الظروف والبيئة لها أهمية كبرى في الإنتاج العلمي Scientific achievement ، وأن عامل الوراثة فقط لا يكفي لتعليل البرزخ العلمي . نعم يعترف كاتل بالوراثة وأنها البذرة الأولى التي تحمل معها خواص الفرد ، ولكنه يؤكد أن الفروق الفردية التي تظهر في الإنتاج والابتكار والخلق إنما هي من صنع البيئة وفي سنة ١٩١٥ نشر كاتل بحثاً جديداً عنوانه : « أسرات العلماء^(٣) الأمريكيين » ، واستخلص في بحثه هذا أن ٤٣٪

وعلى أية حال فقد كان لبحوث كاتل في الفروق الفردية أثر واضح في اتجاه التفكير العلمي . ففي سنة ١٨٩٥ عينت « الجمعية السيكولوجية الأمريكية » لجنة لتعمل على إيجاد الصلات والتعاون بين معامل علم النفس الأمريكية لكي تجمع المعلومات الممكنة عن الصفات العقلية والجسمية المختلفة للأفراد ، وتدرسها درساً علمياً إحصائياً . وكان كاتل عضواً في هذه اللجنة . وكذلك عينت معاهد التعليم بمعرفة الفروق السيكولوجية بين الطلبة وقياسها ففي سنة ١٨٩٩ أجرت جامعة شيكاغو تجارب لقياس ذكاء طلبتها وميولهم الخلقية Character

لم تكن دراسة الفروق السيكولوجية بين الأفراد — بطبيعة الحال — قاصرة على إنجلترا وأمريكا ، فإننا نجد في فرنسا عدة محاولات لمعرفة أثر كل من البيئة والوراثة في الفرد ، كذلك المحاولات التي قام بها جولتن في إنجلترا ، فقد ظهر عدد من الكتب حول هذا الموضوع منها كتاب « تاريخ العلم والعلماء خلال القرنين الماضيين^(٤) » درس فيه المؤلف حياة كل عالم وأسرته وبيئته والعوامل التي أثرت في تكوينه . وكتاب « العلاقة بين الوراثة وانتخاب الأصلح من البشر^(٥) » ، وكتاب « أصل عظماء الرجال ، ورجال الأدب الفرنسيين المعاصرين^(٦) »

طالع كاتل أيضاً ضمن ما حاج من بحوث — أثر البيئة والوراثة في إيجاد الفروق بين الأفراد . ففي سنة ١٩٠٦ كتب في مجلة « العلوم » Science موضوعاً تحت عنوان « بحث إحصائي في حياة رجال العلم الأمريكيين^(٧) » ذكر فيه أما كن ميلاد ألف من العلماء البارزين وأما كن إقامتهم وعوامل الوراثة في حياتهم وعوامل البيئة وإنتاجهم

وقد أثارت النتائج التي وصل إليها بحب القراءة . فقد وجد أن عدد العلماء في ولاية ماساشوستس ١٠٨٨ في كل مليون من السكان ، بينما هم ٨٦٩ في كل مليون في ولاية كونيتيكت ،

(١) Histoire des Sciences et des Savants depuis Deux Siècles, par de Candoille

(٢) Etudes sur la Sélection dans ses Rapports avec l'Hérédité chez l'homme par Jacoly, 1881

(٣) Genèse des Grands Hommes, Gens de lettres Modernes par Odine, 1895

(٤) Statistical study of American men of Sciences

(٥) Families of American men of Science

(٦) للتصود بالوراثة الجنسية Racial heredity وليس التصود هنا الذكر أو الأنثى

ومن هؤلاء العلماء جاسترو Jastrow الذى انتهز فرصة مرض شيكاغو العالمى الذى أقيم سنة ١٨٩٣ فاستأجر (كشكا) وجلس فيه يجرى بعض الاختبارات على من يقدم إليه نفسه من زوار المرض . وكذلك أجرى جلبرت Gilbert بعض الاختبارات على بعض تلاميذ المدارس وطلبة الجامعات . قاس الطول والوزن والقوة الرئوية ودقة الإحساس وزمن الرجوع والذاكرة والتأثر بالإجهاد ؛ وقارن نتيجة هذا كله بأراء المدرسين . ونشر فى ذلك بحثين الأول سنة ١٨٩٤ بعنوان « بحوث فى النمو العقلى والجسمى لأطفال المدارس »^(١) والثانى سنة ١٨٩٧ بعنوان : « بحوث سيكولوجية فى أطفال المدارس وطلبة الجامعات »^(٢) «
(بحث الرضا) السودان
عبد العزيز عبد الميمر

Researches on mental Physical Development of School Children (١)

Researches upon School Children & College Students (٢)

من آباء هؤلاء العلماء كانوا من الموظفين وذوى الحرف غير اليدوية وأن ٣٥٧٪ من التجار والصناع ، وأن ٢١٢٪ من الزراة . ويطلق كاتل على هذا الإحصاء فيقول : ل أن ظروف الحياة الاجتماعية ، والفرص التربوية خاصة ، كانت متشابهة بين هذه الطبقات الثلاث لكان توزيع النسبة المئوية لرجال العلم متماثلاً ، ولما وجد ذلك الفرق بين رجال طبقة وأخرى . ولا يمكن أن تكون الوراثة هى التى أوجدت هذا التوزيع ، لأن معظم سكان القارة الأمريكية كانوا منذ قرنين من مستوى واحد تقريباً جسمياً وعقلياً . ويؤيد رأى كاتل هذا إحصاء آخر عمل سنة ١٩٣٢ ظهر فيه أن أقل الولايات علماء Scientists أكثرها تأخرًا فى التعليم

وقد ائتمنى أن كاتل غيره من علماء النفس ، فاستخدموا مقاييسه وأخرى شبيهة بها فى معرفة الفروق السيكولوجية للأفراد ومعلمها لقياس الإدراك الحسى وسرعة الحركة والقدرة على تكييفها

شركة مصر للملاحة البحرية

ببواخرها الفاخرة وفنادقها الأنيقة

تسير بكم على بركة الله إلى بيت الله الحرام

وبنك مصر يؤدى لكم جميع الخدمات المصرفية وينولى عنكم دفع الرسوم

نخذوا أهتمامكم للحج هذا العام

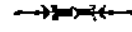
جميع الاستعلامات من :

شركة مصر للملاحة البحرية وفروعها

كتاب «الدين الاسلامي»

هو رد على الموضوع فيها إيضاح لعلمائنا وبيانه

للأستاذ علي الطنطاوي



أما والله لولا اعتقادي بأن شباب المسلمين هم أحوج اليوم إلى هذا الكتاب منهم إلى الخبز الذي يأكلونه والهواء الذي ينشقونه ، ما عدت إليه بعد إذ تكلمت فيه ، ولا ألححت عليه (هذا) الإلحاح ، بعد أن وجدت من علمائنا (ذلك) الإعراض . وإني لأومن بما أقول ، لا بأبلغ ولا أغلر ، وإن بالهواء والخبز لحياة الشاب في هذه الدنيا ، ولكن بهذا الكتاب حياته في الآخرة وما الدنيا في الآخرة إلا هباء ، ولا يؤثر الفانية على الباقية إلا جاهل أو غافل . ولو أن علماء داخلوا الشباب وخالطوهم وأخذوا منهم وأعطوهم ، لوجدوا الكثرة منهم تجهل المعلم من مبادئ الإسلام وتسكر المعروف من أحكامه ، ولوجدوا فيهم من لا يعرف إذا أراد الصلاة كيف يسلي ، وفيهم من لا يفرق بين كلام الله والثابت من حديث رسوله ، وشروح الأئمة المتبرين ، وبين كلام المشبهين والدجالين ، ويضع ذلك كله في سطر واحد فيقرؤه جملة أو يطعسه جملة ، ثم لا يعمل بشيء منه ، ولا يراه لازماً له في حياته ، ولا مرافقه في غدواته وروحانه ، ولا يدخله في عداد الأمور الجدية التي يوليها عنايته ويحمل فيها همه ... وإذا تكلم أحدكم في الدين . سلقه بالحياة أو مساسه بالسياسة ، أعاد ما حفظ من أقوال الأوربيين والناخبين في ضراميرهم من الشرقيين

ولقد غدا من المفهوم المشهور الذي لا يحتاج إلى إيضاح أن هؤلاء الشبان لا يمكن أن يقرءوا كتب الفقه والتفسير والحديث ولو طبعها لهم على ورق أبيض . فأخرجتها عما يتبرؤنها به من أنها (كتب صفراء ...) ولا يمكن أن يدخلوا المساجد فيستمعوا فيها درس العلم ، أو يحضروا مجالس الوعظ ، لأنهم تسروا منها

وأبعدوا عنها ، ولا يمكن أن يتعلموا علوم الدين في مدارسهم (النظامية) الرسمية ، لأن الغائبين عليها ، في مصر والعراق والشام لم يقنعوا إلى اليوم بأن الدين علوماً محترمة تستحق أن تضيع في درسها سبع ساعات في الأسبوع ، ولم يروا في علم الدين ما هو أهل ليعنى به كمنابيتهم بالرسم والثناء ، ونسوا أو هم لم يعلموا أن من الأوربيين من يهتم بهذه العلوم ويرفع من قدرها ، ويعلو مكانها ، وأن رجلاً جرمانياً اسمه (برتزل) قدم علينا الشام منذ سنوات ، فعرفنا بنفسه ، وأرانا بطاقته وإذا هو قد كتب عليها (فلان : متخصص بقراءة القرآن) يفخر بذلك ويعتز به ، وسأل عن الذي طبع كتاب (النشر في القراءات العشر) فلما لقيه أكبره وعظمه ، وعلنا بعد أنه لم يعلم القراءة عارف بروايتها ، وقارى للقرآن ، فامر لكتب في هذا العلم هدة ، ومن شباننا من لا يعرف ما الإدغام وما الاختفاء ، وما الخارج وما الأداء ، ويرى اشتغاله بذلك ذلة له لأنه لا يشتغل به (على ما أفهموه ...) إلا رجماً غير متمدن ، وشيخ جامد ... وأمثال (برتزل) أكثر من أن يحيط بهم حصر

أصبحت الحملات على الإسلام منظمة مرتبة قوية ، تأتيه من كل صوب ، وتهاجمه من كل ناحية ، من ناحية الأخلاق بنشر الفسوق والخلل ، وتهوين أمر العرض ، ونشر أدب الشهوة ، وسور المرأة ، ومن ناحية المبادئ بصرف الناس عنها ، والتهديد فيها ومن ناحية العقائد بإدخال الشكوك عليها ، ووضع الشبهة من حولها ومن ناحية العلم ، بإبعاد الناشئة عن علوم الإسلام ، بصرفهم عن كتبه ، وتحقير علمائه في أنظارهم . فإذا فعل علماءنا حيال ذلك كله ؟

لا أشك في جلال العمل الذي قام به الشباب في مصر والشام ولا أبخسهم قيمتهم ، ولا أهل ذكر جهادهم ؛ وإن للاخوان المسلمين في مصر ، والشبان المسلمين في مصر وفي غيرها ، ولشبان الأزهر ، وشباب نجد ، والتمدين الإسلاميين في الشام : (دمشق

الفصل الثاني : في القرآن : نزوله وجمعه ومكيته ومدنيته ، ومحكمه ومتشابهه ، وناسخه ومنسوخه (مع بيان أن النسخ الذي هو إبطال الحكم السابق والفاؤه بالمرّة قليل جداً) وحكمة للنسخ ، وإعجاز القرآن ، من جهة عجز فصحاء العرب (الفعلي) عن محاكاته ، ومن جهة ألفاظه وأسلوبه ، وعلاقته بالشعر والنثر المرين ، ومن جهة إخباره بالمفنيات ، وإشارته لبعض نواميس الكون التي لم يكن يعرفها على عهد محمد بشر على ظهر الأرض ، ومن جهة إحاطته بكل شيء وأن فيه الإيمان والعلم والقانون والأخلاق مع أنه ليس كتاب تاريخ ولا علم ، وما أراد التقصي وإنما ضرب الأخبار أمثلة ، وأمر بالنظر في نواميس الكون لإدراك عظمة الخالق ، - والتفسير والمفسرين وطبقاتهم ، والتلاوة والأحرف السبعة والقراءات السبع وأنها ليست هي الأحرف السبعة وإنما هي على حرف واحد ، وعربية القرآن وترجمته ، وأن ترجمته غير ممكنة لمكان التشابه منه ، ولأن الترجمة لا تمكن في بليغ الشعر فضلاً عن القرآن لأنها تفقده أحد عنصريه ، وهو (موسيقية) الألفاظ - ثم تشرح آيات من القرآن

والفصل الثالث : في الحديث ، المتن والسند ، ورجال الحديث وأقسامه المتواتر والمشهور والصحيح وما دون الصحيح ، والمرفوع والموقوف والمرسل ، وعن تدوينه وكتبه وما يرتق به منها ، وتسح الرواية عنه مع شرح نماذج منه

والفصل الرابع : في الاجتهاد ، معناه وشروطه ، وكبار المجتهدين ، وأسباب الاختلاف بينهم ، وكون الاختلاف في تأويل آية أو فهم حديث ، لا في الأصول ، وحكم التنقل بين الناهب والفصل الخامس في الإجماع وفي شرح القواعد الفقهية العامة : كالوَاد التي في صدر مجلة الأحكام الشرعية التي يفهمها الناس على غير وجهها ، فيحسبون أن قولهم : (لا ينكر تغيير الأحكام بتغير الأزمان) معناه تبديل كل حكم ، مع أن الحكم الثابت بالقرآن والسنة الصحيحة القطعية لا يمكن تبديله . وفي المجلة أيضاً أنه (لا مساع للاجتهاد مع ورود النص)

وحلب وبيروت) وأمثالهم ممن اختصرت فلم أذكر ، أو جهلت فلم أعلم ، إن لهم بما عملوا للذكر في الناس ومجداً ، وثواباً عند الله وأجرآ ...

ولكن كلامي هنا عن (كبار العلماء) ماذا عملوا في رد هذه الحملات ؟

— أو أقل من أن يؤلفوا للشباب المسلم كتاباً يعرف به دينه إذا ألهمه الله الرجوع إلى الدين ، وخلّصه من كيد الشياطين ؟

لقد فهمت من الرسائل الكثيرة التي جاءتني تبحث في فكرة تأليف الكتاب أن الذي يمنع العلماء من تأليف هذا الكتاب أن عندهم علوماً متميزة ، وفنوناً متباينة ، فهم لا يدرون أيجملون للكتاب فقهاً أو حديثاً ، أو أصول فقّه ، أو مصطلح حديث ؟ وهذه إن تكن هي (الملة) فإن عندي (دواءها) الذي يشفيها بإذن الله :

يقسم الكتاب إلى ثلاثة أبواب كبار : باب العلم ، وباب العمل ، وباب الاعتقاد

ففي (باب الاعتقاد) يبين للشباب كل ما يجب عليه الإيمان به بأسلوب (عصري) بّين ، بعيد عما أحدث من الخلاف ، يمرض فيه عرساً لأهم الشبه التي تتردد كثيراً فيجيب عنها جواباً حاسماً باتّناً ، ويكون (مقصد) هذا الباب تكليف الشاب بالإيمان بما لا يكفي أقلّ منه للنجاة في الآخرة . وهو الذي جاء في الكتاب والحديث المتواتر الذي يفيد العلم ، أما ما لم يثبت بالتواتر كنزول المسيح ، وظهور الدجال ، ولا يكفر منكروه ، فلا يبحث فيه في هذا الكتاب

وفي باب العلم يلخص له الأصول والمصطلح مع طرف من علوم القرآن ، ويكون على فصول :

الفصل الأول : في الأدلة بمجلة : للكتاب والسنة والإجماع والقياس ، وبيان منزلة العقل من الشرع ، وأن الحسن ما رآه للشرع حسناً ، وأن العقل شارح لا شارح

من طبقة الفضيل والسنيانين وابن المبارك وابن حنبل ممن كان ورعاً وعالمًا وعاملاً للدنيا في وقت واحد

فن اطلع من علمائنا على هذا المقال ، وكان قادراً على كتابة فصل من هذه الفصول ، فلم يكتبه ، ولم يتمتع منه مانع ، فليعلم أنه يعين بسكوته أعداء الإسلام على ما هم فيه ، وإن لنا مشير الشبان لموفقاً معه بين يدي أحكم الحاكمين ، فنقول : يا ربنا سلمه لم قدر على إرشادنا فلم يرشدنا ، وهو يروي قول نبيك محمد (لأن يهدي بك رجلاً واحداً خير لك من حمر النعم) ؟ فليهي لهذا السؤال جوابه ... وهيهات !
على الطنطاري (كركوك)

الأسفار والأحاديث

للدكتور زكي مبارك

محاورات ومناظرات تصور ما يطرأ في الجوارح والأدبي والاجتماعي من آراء وأهواء ، وأحلام وأوهام ، وحقائق وأباطيل . وفيها قد وتشريح لآراء طائفة من العلماء والأدباء : أمثال لطفي السيد وحلي عيسى وطست حرب وتونيز دوس وحافظ عفيف وزورن السيد ودي كومنين والمراني والظواهري والجبالي ومنصور فهمي وأحمد ضيف وطه حسين ومصطفى عبد الرازق وأحمد أمين وعبد الوهاب حزام وسلامة موسى وتوفيق الحكيم وعبد سمود والزيات وإبراهيم مصطفى ومحمود حمزي وعبد مجرى وشوقي وحافظ الجارم وشكري وأبو شادي والمراوي والبيصري والأمير والملاهي والمهاوي وعبد الله عفيفي وخليل مطران

يطلب من المطالب الشهيرة في البلاد العربية
ونحن النسخة خمسة وعشرون قرشا

والفصل السادس في ميزة الإسلام ونظره إلى السياسة والقوانين والإدارة والأخلاق

و (مقصد) هذا الباب أن يعلم الشاب قارئ الكتاب كل ما ينبغي للمسلم أن يكون عالماً به باختصار ووضوح ، وبعد عن المصطلحات العلمية على الأسلوب الذي يدعونه اليوم بتبسيط العلم أو تعميمه

الباب الثالث في الأعمال ويشتمل على فصول :

الفصل الأول : حقوق الله على العبد ، ويكون تلخيصاً لباب المبادات من الفقه بشرط أن تذكر كيفية المباداة وفائدتها من غير تفصيل لسننها وواجباتها وفرائضها ومكروهاها ومبطلاتها ، وأن تقرر بما ورد في الترغيب فيها والترهيب من تركها

الفصل الثاني : حقوق النفس ، كنحو تحريم الانتحار والإقدام على التهلكة ، وإضاعاف الجسم ، وفضيلة السمو بالنفس عن الأخلاق المنحطة ، والأدواء الباطنة

الفصل الثالث : حقوق الأسرة ، كنحو حق الوالدين والأولاد والزوجة والأخ وفقراء الأسرة

الفصل الرابع : حقوق المسلمين ، من نحو عيادة المريض منهم ومساعدة الضعيف ، ونصيحتهم وحرمة غيبتهم والنية بينهم الخ .

الفصل الخامس : حقوق غير المسلمين ، من نحو إحسان معاملة الذي وحفظ ماله ونفسه وضمان حريته التي هي له ، والوفاء لدى العهد من المحاربين ، واحترام المبادئ الإسلامية الإنسانية في الحرب

الفصل السادس : حقوق الوطن ، من نحو احترام المصلحة العامة ، والاستعداد للجهاد في سبيل الله والدود عن الحى ، والتهيؤ للتضحية ، وتسلم الإيثار ونحو ذلك

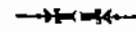
الفصل السابع : درجة الورع والصلاح ، وبيان الصورة الكاملة للمسلم ، وأنه يعمل للدنيا ولا يجعلها في قلبه ، ويعمل للآخرة ويستعملها دواماً ، وتضرب الأمثلة من أخبار الصالحين

إبراهيم المصطفى
بالقول السكينة
ننتيجونان
هذا الكتاب من تأليف الدكتور زكي مبارك
الطبعة الأولى سنة ١٣١٥ هـ

بين الأستاذين

أحمد أمين وزكي مبارك

للأستاذ عبد المتعال الصعدي



قلت في مقال السابق إن الدكتور زكي مبارك يجب أن يكون آخر من يدافع عن الأدب الجاهلي ، وإنما قلت هذا لأنه هو وأستاذه الدكتور طه حسين لا يؤمنان بصحة ذلك الأدب ، والدفاع عن الشيء لا يكون إلا بعد الاعتقاد بصحته ، فقد ألف الأستاذ طه حسين كتابه (في الشعر الجاهلي) وكان أكبر جنافية على أدب الجاهلية ، إذ أنكر فيه صحة ذلك الأدب ، وقلد في هذا الرأي أهداء الأدب العربي من المستشرقين ، فلم يكن من الدكتور زكي مبارك إلا أن احتفل بظهور ذلك الكتاب ، وعده نتاجاً جديداً في الأدب العربي وقال في هذا من جريدة البلاغ الأسبوعي (٣ ديسمبر سنة ١٩٢٦) : « كان كتاب الشعر الجاهلي الذي ألفه أستاذنا الدكتور طه حسين فاتحة لمهد جديد في دراسة الآداب العربية ، وحسبك أن ترجع إلى ما كتب في مقدمته من الرسائل المطولة ، والأسفار الضخام ، ترى كيف أثار ذلك الكتاب ما خد من القرائح ، وكيف أيقظ ما جمع من العقول »

والفرق كبير بين رأي الأستاذ طه حسين في الأدب الجاهلي ورأبي ورأي الأستاذ أحمد أمين فيه ، فالأستاذ طه حسين يرى في رأيه إلى الهدم والطمس في ثقة السلف ونحن نرى إلى الإصلاح ونريد تقويم اعوجاج الأدب للعربي ، وهذه غاية نبيلة يكاد علماء الأدب يتفقون الآن عليها ، لإجماعهم على أن الأدب العربي في حاجة إلى الإصلاح ، وعلى أن إصلاحه يجب أن يكون من الناحية التي أشرنا إليها ، حتى لا يكون أدب ألفاظ مزوقة وممان خيالية لا طائل تحتها

ومن الغريب أن الدكتور زكي مبارك يؤمن أيدناً بذلك

الإصلاح ، ويدعو إليه في كتابه (النثر الفني) ولكنه ينسى ذلك في حب التغلب على الأستاذ أحمد أمين ، ويأخذ عليه تهوينه من شأن التشبيه وما إليه من المعاني الثانوية ، ومما جاء في ذلك الكتاب : ونحن نرى أن سر الفصاحة والبلاغة يرجع إلى ما في المنى من قوة وروح ، وقد نجد من الشعر ما تخلو معانيه وألفاظه من الروعة الظاهرة ، ولكن قوة الروح تصل به إلى أسنى غايات الإبداع ، ومثال ذلك قول حطآن بن المصلّى يشكو فقره ، وما وضع القدر في رجليه من قيود الأهل والذرية :

أُنزِلَني الدَّهْرُ على حَكْمِهِ من شامخٍ عالٍ إلى خَفَضٍ
وغالني الدهر يوقرُ الفنى فليس لي مال سوى عِرْضِي
أُبْكاني الدهر وبأربابنا أضْحَكُنِي الدهر بما يُرْضِي
لولا بُنَيَاتُ كَرْزُغِبٍ انْقَطَا

رُدِدْنِ من بَعْضٍ إلى بَعْضٍ
لَكَانَ لي مُضْطَرَبٌ واسعٌ

في الأرض ذات الطول والعرض
وإنما أولادنا بيننا أكبادنا تمشي على الأرض
لو هبَّتِ الريح على بعضهم لا مَنَعَتْ عيني عن أَلْفَمُضٍ
فقدوة هذا الشعر ترجع إلى الشاعر لا إلى اللفظ ، ولا إلى الأسلوب . ومن ذلك يتضح أن من يزعمون أن القرآن ليس من جنس كلام العرب لم يفهموا شيئاً من أسرار الإعجاز ، ولذلك تراهم يدورون حول الظواهر والمحسنات اللفظية ، ويرجمون في ذلك إلى الناحية اللفظية أو الفنية ، ونحن نرى غير ذلك ، فنرى أن محمداً عليه السلام اجتذب العرب لأنه نبي ، ولم يجذبهم لأنه فنان ، فالفن الكلاسي لم يكن جديداً عند العرب ، وإنما كان الجديد عندهم أن يأتيهم رجل منهم بأساليب من الفكر والعقل والوجدان غير التي كانوا يألفون ، ومن المبتدأ أن نظن أن البلاغة لا تخرج عن المناورات اللفظية ، فإن هذا إسراف في تقدير الزخرف ، وإسهاب لصولة العقول ، إن الألفاظ في مقدور كل شاعر وكل كاتب وكل خطيب ، ولكن المعجز حقاً هو الفكرة . وليس معنى هذا أننا لا نقيم وزناً للصناعة اللفظية ، ولكن معناه

بد من اعتبار ذلك أيضاً فإنه لا يكون بيننا وبينه فرق فيما ندع
إليه من ذلك الإصلاح ، ولا يكون له حق في تلك الحملات
القاسية التي تقف عقبة في سبيل غايتنا جميعاً

هذا وإذا كنت اقتصررت في أول هذا المقال على موقف
الدكتور زكي مبارك من كتاب (في الشعر الجاهلي) فلأني
أحببت التفرق به ، ولم أشأ أن أذكره بمواقف له جاري فيها
أستاذة في الجناية على الأدب الجاهلي ، وذهب إلى الشك في صحة
كما ذهب إليه قبله ، وتلك هي الجناية على الأدب الجاهلي حقاً ،
لا ما ذهبنا إليه من ذلك الإصلاح ، والله الهادي إلى الصواب .
عبد المتعال الصعيدي

أنتنا نقرر أن الفكرة نجىء أولاً ، ويحيى الورق ثانياً ، كما يقول
الله نسيون »

وإنما أطلت النقل من كتاب (النثر الفني) لأقيمه دليلاً
قاطعاً على أن الأستاذ زكي مبارك لا يؤمن بتلك الناحية الفنية التي
أخذ على الأستاذ أحمد أمين سهرته من أمرها ، ويكاد يتفق معه
في أن الشأن في ذلك لقوة الروح والفكرة ، ومن الإنصاف
أن نذكر أن الأستاذ زكي مبارك لا يفرق في ذلك بين قوة الروح
في الخير والشر ، ويرى أن للشاعرية روح يتنرد به الشاعر فيهب
نفس القاريء أو السامع هزاً عنيفاً يحمله على أن يؤمن وهو طائع
ذلول بما يدعو إليه الشاعر من تزيين الإثم والبنى ، أو تقييح
النبي والفسوق ومن الأول قول ديك الجن :

لما نظرت إلى عن حدق المدا وبسمت عن متفتح الشوار
وعقدت بين قضيب بان أهيف وكثيب رمل عقدة الزنار
عفرت خدي في الثرى لك طائماً وعزمت فيك على دخول النار
ومن الثاني قول ممن بن أوس :

لعمرك ما أهويت كفى لربة ولا حملتني نحو فاحشة رجلى
ولا قادني سمي ولا بصرى لها ولا دلني رأي عليها ولا عقلي
وأعلم أني لم تصبني مصيبة من الدهر إلا قد أسابت فتى قبلي
ولست بمأش ما حيت لنكر من الأمر لا يمشی إلى مثله مثلي
ولا مؤثر نفسي على ذي قرابة وأورتر ضيق ما أقام على أهلي
ولكننا لانبج للدكتور زكي مبارك أن يعضي في ذلك إلى حد

التسوية بين روح الخير وروح الشر في الشعر ، فيجعل قول
ديك الجن مثل قول ممن بن أوس بعد اتفاقهما في قوة الروح ،
لأنه يبقى بعد هذا شرف المعنى والفرض وهو مما لا بد من اعتباره
أيضاً في المفاضلة بين شعر وشعر ، أو كلام وكلام . ولا يمكن
الدكتور زكي مبارك أن ينكر هذه الناحية في الموازنة الشعرية ،
فقد ذكرها في قوله تعالى : (وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ قَوْمٍ
عَلَىٰ آلَا تَعْدُوا) ، فجعل الفضل فيه لهذا النصح النبيل والمعنى
الشريف والدعوة إلى إظهار المدل في جميع الأحوال ، من غضب
وسكون ، وحب وشنآن ، وإذا لم يكن للدكتور زكي مبارك

رسالة

عبد الوهاب

صفحات من البيان الممتع سجل فيها الدكتور عبد الوهاب
عزاه ما رآه وما أوحى إليه أسفاره في البلاد العربية
والإسلامية : (الحجاز ، والشام ، والعراق ، وتركيا ، وإيران)
وفي أوربا ، مع بذ من تاريخ هذه البلاد ، وطرف من
عواطفه العربية والإسلامية . وجعله في أسلوب بليغ سهل
يفيد ناشئة الأدب ويجدى على المتأدين .

وقد طبع في مطبعة الرسالة في نحو ٤٠٠ صفحة تتضمن
كثيراً من الصور .

ونته ١٢ قرشا ويطلب من مجلة الرسالة
ومن لجنة التأليف والترجمة والنشر

من وراء المنظار

كر نفال ! ...



أبدأ لا تقع عيناي أو لا يقع منظاري على هذا الذي أحدثك عنه إلا اعتلج في نفسي شعور من الهم والخزي يلازمي فترة طويلة بعد فوات النظر ، ويتجدد كلما تجدد في خاطري طيفه ، وأنا أكتب هذا على أثر رؤية جديدة لذلك المنظر الذي أنكره أشد الإنكار ، وما أزال أزداد إنكاراً له في كل مرة عني في سابقها . وإنما أكتب لأدعو القاري إلى أن يغضب مني ، فإن لم يغضب ، وسر على هذا الذي أقول من الكرام ، فلا شك عندي أنه قوى الأعصاب جداً — على أحسن تعبير — قوة لا أدرى أيحمد عليها أم يذم من أجلها ؟ !

على أنني لا أشك في أن كثيراً من القراء غضبوا مثلما غضبت وسيفضون كلما وقعت أعينهم على ذلك المنظر البغيض ، منظر جنازتنا « البلدية » في أجل وأعظم أحياء القاهرة العظيمة مهبط السائحين في الشتاء من اتجاه الغرب والشرق ! ...

وللقاري أن يخطر في باله صورة لجنازة من هاتيك الجناز ... فهناك في الطليعة أعناق من الناس منهم من يرتدون هلاهيل من القماش كانت من قبل جيبة وقفاطين ، ويضمون فوق رؤوسهم ما يشبه اللهايم ، أو ما يصح أن يكون أبلغ صورة هزلية للهامية ، وكأنما يقول الواحد منهم « متى أضع الهامة تمرقوني » فهو كما أنجيل بل كما أكاد أعتقد يتخذ هذه الهيئة عن عمد ليكون جديراً بأن يظهر في الطليعة ! وأنا أرى أبدأ هذا الصنف من الخلائق على أشكال متفاربة في سورها .

ويندس بين هؤلاء « الفقهاء » الحق فريق من « الجدعان » من أهل الحى الذى خرج منه الميت وهم يخطرون جميعاً في جلايهم « البلدية » ، ولما تتميز رؤوسهم بأشكال من الطواق و « اللاسات » وما شئت من أنواع « السكايوش » وألوانه ...

وينطلق هؤلاء وهؤلاء في نشاط عجيب ، وقد تأبط كل منهم ذراع جاره ، ويطلقون حناجرهم بأفزع الأصوات وأنكرها ،

يستجمعون لها كل قواتهم ، وعمضون في ترديد عبارة حفظوها ، أو يفتنون بورد من الأوراد ، لا يقترون ولا تكل حناجرهم أبداً ، كل أولئك وهم يتمايلون ويتسابقون في التمسك على سورة أجدر أن تكون فرحاً في موت هذا الذى يحملونه من أن تكون حزناً عليه ، وإلا فكيف يكون هذا الزعيق وهذا التهرج حزناً في أى وضع من الأوضاع ؟ !

ولو أن متفتناً في التهرج أراد أن يحشد « كرفالاً » من المهرجين لما تعلق خياله بأبلغ وأروع من ذلك الكرنفال الجنائزى ونأى بعد ذلك الآلة الحدباء يحف بها من رهبة الموت وجلاله ما لا يتفق مع هذا التهرج المنكر أمامها ... ومن ورائها ذيل أسود طويل يفيض لعله أشد نكراً من الطليعة ؛ هؤلاء النسوة اللاشيات أو الراكبات عربات « الكارو » ، ومنهن من تدور طرحها حول عنقها كالخيل ، ومنهن المصفقة كفأ بكف ، والشجرة بمندبلها إشارات عجبية مرمجة مآ ، والمولودة المترنمة ذات البيين وذات الشمال ؛ وأقطع من هؤلاء الصابغات وجوههن « بالنيلة » في شكل لا يمكن أن يتخيل منه أنهن ينتمين إلى بنات حواء ... ولا أريد أن أزعج خاطرك — أيها القاري — بوصف أصواتهن التى تسمى مع ذلك الزعيق في المقدمة نشاراً على نشار ، وشناعة على شناعة ...

وبعد ، فهل في هذا شيء يتفق مع الدين أو يجوز في عرف معقول أو يليق بسمعة أمة ؟ ... ولشد ما يوجع نفسي أن أذكر وأأسفاه أنى رأيت مثل هذا المنظر مرتين في أسبوع واحد أمام دار الآثار ساعة « انصراف السائحين » ؛ فحالت نفسي والألم والخزي يحزان في صدري : ماذا عسى أن يقول هؤلاء عن حياتنا الاجتماعية إذا رحلوا إلى قومهم ؟ وهل هم يرون « الأنيكة » التى جاءها نبروها داخل « الأنيكخانة » حقاً ؟ أم أنهم يرون ما هو أبلغ في معناه منها في شوارع العاصمة الكبيرة ؟ !

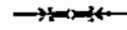
يا وزارة الشؤون الاجتماعية ... هذا والله في صميم الشؤون الاجتماعية ... شئى هذا المنظر إلى حيث لا يعود ، فهذا لمرى وعرك خير من إنشاء ألف حديقة في هذه المدينة أو نشر ألف صحيفة من صحف الدعاية عن مصر والمصريين .

« عيسى »

الثقافة العسكرية

وأناشيد الجيش

للأستاذ عبد اللطيف النشار



في الثورة المصرية

ولقد سمر بك أن « المتطوعين » المصريين في الحرب الكبرى لم يجدوا من يضع لهم أناشيد تعرب عن آمالهم ، فوضوا لأنفسهم تلك الأناشيد كما تخرج الأرض المهجورة زرعها « الشيطاني » ، وكان بعض الذي وضعوه نظماً ولحناً مما يستحق الإعجاب لدلالته على خوالج نبيلة كالشوق إلى الوطن ، وكالشكوى من تحكم السلطة العسكرية إذ ذاك في التجنيد باسم « التطوع » .

ولقد قرأت في بعض الصحف الإنكليزية على أثر الثورة المصرية بحثاً شافياً عن أسباب تلك الثورة ، وقد عدّ كاتب ذلك البحث مسألة « التطوع الإجباري » من أهم المسائل التي أدت إلى الثورة واستدل على ذلك باللحن الذي أشرنا إليه في المقال السالف ونشره بلفظه العربية بأحرف إنكليزية مع ترجمته إلى تلك اللغة ، وهكذا كانت ترجمته :

O! My native Town! O! My native Town!
The Military Authority has taken my boy

والنص هو :

بلدي يا بلدي والسلطة خدت ولدي

ومن البديهي أن الذين كانوا يتغنون بهذا النشيد ليسوا هم الذين أخذت السلطة أولادهم ، ولكنهم هم الأولاد المأخوذون ركاناً المأخوذة أولادهم مقيمين في مصر ، أما الذين يرددون هذا اللحن فكانوا بمداء عنها يتحرقون تشوقاً إليها بدليل البيت الآخر وهو :

يا عزيز عيني وأنا بدى أروح بلدي

ولكن هكذا الشعر الذي ينال شرف السيرة لا يمكن إلا أن يكون صادق التعبير عن البيئة التي صدر عنها .

وكان هؤلاء « المتطوعون » يعبرون عن مصر كلها لا عن الفريق المتطوع حيناً وضعوا هذا اللحن الذي سار والذي

استدل به الباحثون فيما بعد عن أسباب الثورة المصرية ، كما يستدل الطيب بالنبض على حركة القلب .

وكذلك الشعر لم يكن قط قلباً للأمة ، ولكنه نبضها الذي يستدل به على حالة ذلك القلب . وهذه الحقيقة هي أساس النقد الحديث الذي يذعن له النقاد منذ وضع سانت بيك كتابه « تاريخ الحضارة الإنكليزية » كما يظهر من خلال أدبها .

ولم يكن المتطوعون في الحرب الكبرى كلهم من طبقة واحدة ولا كان تطوعهم ذا صبغة واحدة ، ولا كانت أغراضهم واحدة ، ولكن كانت الكتلة كما تقدم وصفها ، وكان فيها فريق تطوع بحض الرغبة فراراً من الفتك الاقتصادي وطمعاً في القوت .

وكان هذا الفريق من لابس « الملاهيل » ، وقد أبت طبيعة الأشياء إلا أن يسجل هذا الفريق من البؤساء على جبين الزمن شكواه من ذهابه للقاء الموت من أجل الكساء الذي يستر المورة ولم توفق مصر إلى شاعر من أبنائها يحس إحسان هذا الفريق فيمير عن مشاعره . فأعرب هؤلاء الرعاع عن مشاعرهم ولحنوها بأنفسهم (ولا الحوجة للشعراء والموسيقين) .

وهكذا كان في متطوعي السلطة في الحرب الماضية مصريون كالسراة ينشدون هذا النشيد :

« ياللي رماك الهوى حود على الكامبو

يقلموك الملاهيل ولبسوك البلطو »

ومن الذي تراه كان من شعرائنا أو موسيقينا يستطيع أن يقول ذلك القول أو يلحنه ؟

لقد صكنا ...

ولا نمل كيف كنا ...

تعاملي من الهوى ما نشاء ...

كان شعراء مصر في ذلك الحين يشربون الكوكيتيل أو الويسكي على الأقل !

هل تصدق أنني كتبت في سنوات الحرب أنقاضي مرتبي من وظيفتي في الحكومة ، وكان مضافاً إليّ علاوة الحرب مماثلاً لمرتبي الآن ؟ لقد ترقيت ترقية طبيعية في مسافة العشرين عاماً بين الحريين ولكن الترقية في مسافة عشرين عاماً لا تكاد تبلغ المائة في المائة التي كنا نقاضاها علاوة حرب ، وكان في الشعراء

الآخرين من هو أيسر حالاً وأغنى بالاً ، والعملة مقطوعة بطبيعتها بين شعراء مصر وبين لابسى الملاهيل ، فلم نضع الحاناً لـمير المليون مصرى الذين تطوعوا فى الحرب الكبرى ووضعوها هم لأنفسهم . فإذا بمضها :

يَا لِي رَمَاكَ الْهُرَى حُودَ عَلَى الْكَامِيوِ

والكامبو هو ال Camp أى معسكر الجيش الإنجليزى
وانتهت الحرب الكبرى ونشبت الثورة المصرية وكان لها
شأن آخر. كانت هناك قيادة للثوار واتحاد فى انهرض والوسيلة،
واشترك فى الشاعر النائرة أصحاب « الفراك » و « البونجور »
و « الرديجوت » مع أصحاب الهلاهيل . ومن أجل ذلك كان
هناك الأناشيد التى يضمها الشعراء للمسير والتى نالت شهرة
السيرورة لصدق تغييرها عن عواطف البيئة

قد لا تكون هذه الأناسيد مما يسميه الشعراء غروراً
« بالشعر الخالد » ولكنها على كل حال مستظل باقية ما بقي لتلك
الثورة ذاكر . وإذا شئت أن تدرس طبيعة تلك الثورة وتعرف
أسبابها فإن أهم مرجع هو الذى يدللك عليه سانت ييف وهو
الشعر الذى قيل فيها ، هو تلك الأناسيد :

نشيد شوق . ونشيد العقاد . ونشيد صدقي . ونشيد الرافعي
ونشيد صادق . ومائة نشيد ونشيد غير أماشيد هؤلاء ... ولكن
هل كانت الثورة المصرية خالية من الأوشاب ؟ وهل كانت كل
المواطف من طراز عواطف هؤلاء النبلاء ؟ كلا . فقد كان
في المتظاهرين من لا يقنمه « حيوا العلم » ولا « مكانكموها »
ولا « فجي فتاك شهيد هواك » ولا أمثال هذه الاتجاهات السامية
ولم يكن في الشعراء من يستطيع الإعراب عن عواطف
الذين يلغون بالأحجار على اللوحات الزجاجية فيحطمونها ولم يكن
فيهم من يستطيع الإعراب عن لا يجد تعبيراً أطيّب من قلب
مراكبة الترام أو قطع خطوط التلغراف . وكان هذا الفريق من
الأوشاب موجوداً بالفعل وكان لا بد له من الإعراب بالموسيقى

عن عواطفه تلك . والإنسان برغم أنف المناطقة
حيوان موسيقي وليس فقط بالحيوان الناطق ،
بل أستغفر الله فهو برضى المناطقة وعن طيب خاطر
منهم حيوان موسيقي لأن النطق لا يمكن أن
إلا والموسيقي جزء منه

ظهر في الثائرين أيام الثورة المصرية من يحطم اللوحات
ويقذف بالطوب ولم يكن بينهم شعراء من أمثال «فرلان» ذلك
الوغد الفرنسي انتشرده الشاعر ليضع لهم نشيداً فوضموا هم
أناشيدهم نظماً وألحاناً ومن بينها :

مش عاوزين حد أبدأ يحكمتنا والا إنا غلطنا حد بلومنا
كان هذا الفريق أقل من أن يعقل « حيوا العلم » فلم يثر من
أجل كرامة العلم ولكنه فقد النظام فأبى أن يحكم أبدأ كما يقول
وبعد فيا شعراء الجليل هل تريدون أن يقال شعركم شرف
السيورة ؟ إذن فانتمروا في كل وسط تريدون أن ينتشر فيه
شعركم . أنتم (وأما من ينتكم) من رواد المقاهي فلان يروج شعرنا
إلا بين رواد المقاهي

ويا وزارة الدفاع ويا وزارة الشؤون الاجتماعية ويا قيادة الجيش
المرابط، هل تريدون ألقائنا للجنود تعرب عن روح عسكرية قوية
وتدعم الروح العسكرية وتصل بين حاضرها ومستقبلها

لن تكون تلك الأناشيد من وضع الجالسين على مكائهم
في الدواوين ولكن أفسحوا المجال في المسكرات في ساعات
التدريب لطائفة من الضمراء

تقول قيادة الجيش الرابط إنها تريد أن يتعلم الفلاح المشية العسكرية والنظام في الجلوس والقيام وحالة المعيشة العامة . هذا جميل كله ، ولكن إذا استثنينا الأستاذ الشاعر عباس العقاد فن من بين ثمراتنا يمشي مشية عسكرية ؟

أتمنى أن أرى في ساحات التدريب الأساتذة حسين شفيق
المصري والدكتور زكي مبارك وشاعراً ثالثاً على الأقل وسيرى
الجميع بعد أيام من التدريب كيف يعشى هؤلاء الثلاثة مشية غير
مشيتهم الحاضرة . وإلى الملتقى في ميدان التدريب

عبد اللطيف النجار

معهد التناسليات تأسس الدكتور ماجنوس ليرشقله فرع القاهرة
بمعاودة وفيه ١٢ جناح المرافق يقطن ٢٥٧٨ يعالج جميع أنواع طرقات
والفرارهم والشراذ التناسلية والعقم عند الرجال والنساء وتخصيب الشابات
والتيقنن البكرة. ويعالج بعضه خاصة في مادة المسألة طبقات أخصبت الطرية العلمية
والعبادة من ١٠-١٠٠ وحدة. ٦-٤ ملحق: يمكن إعطاء تقاضى بالمراسة للتخصيب معبأه الفاقدة
بند فيجبر على معرفة أنسنة البكرولية الممنوعة على ١٨ سنة والتي يمكن الفصل عليها ٥ سنوات

أحلام سوداء...

للدكتور إبراهيم ناجي

أسوان... تنشد الأوهام ساخرة
كهيان... تلتفه الأغلاس ذاهلة
ظان... يرتشف الظلماء يحسبها
ندمان... يبحث عن البق يقياسه
نهمان... يطعمه مالبس يطعمه
أقول للنجم لما لاح برقبته :
علام لا ترقدان الليل وحدا ؟
وفيم لا تهجران الليل ومحكما
أنت يا ليل موج ضل غايته

تطوى دياجيه من عاشوا ومن درسوا !
علام يا ليل لم تفرح بمن سعدوا ؟
وفيم يا ليل لم تحفل بمن ضحكوا
سيان عندك من باتوا على أمل

يا سائلا عن شبابي كيف تمجبه
تلك الأناشيد منها الدمع ينبجس ؟
أقصر ربك... فالألام تمر فني
لأنها في فؤاد الفد تفرس !
محمود السيد شهابه

حيرة !...

للأستاذ أحمد فتحي

جهت حقائق الآمال ، لكن
وحسبي من أعاجيب الأمانى
تكفكف من مدامع كل شاك
وبرجها خيال كالليالي ...
فكم يهوى إلى قاع سحيق
وكم يُفري فؤادي بالذئابا
وما ألقاه ياسو من جراحي
ومن حجب وصلت به حياتي
إذا أزمعت من أمل فراراً
فررت من الجحيم إلى الجحيم !
أحمد قسي

رب ليل قد شفا الأفق به
قد سرى فيه نسيم عبق
قلت ، يارب ، لمن تجلته
تفلي فأنهم عنه القدر
وشجرت القلب يشدو للذكر
كل شيء ماتم في عينه
غام وجه الأفق وارتدت به
كلما تقرب تمتد له ...
فاتحات ، كذئاب حوتم
يحت بالبدن ، تنبه للندور
لا تبسج مائدة النور لهم
فهقه الرعد ودوى ساخراً
قت مذعوراً ، وهمت قبضتي
كف القلب على الدنيا ، إذا
كف القلب ، على الحسن ، إذا
تحتوى الوردة بالشوك فإن
آه من غصن غنى بالجنى
آه من شك ، ومن حب ، ومن
كسب الأفق سوداً لم يكن
طالما قلت لقلبي ، كلما
إن تكن خانت ، وعقت جناً
كان طيفاً من ظنون لم تدم

شريد !...

للأديب محمود السيد شعبان

يا ليل ! هذا شريد ناه تمس
حيران... يدب في طغياء مظلمة
لهفان... تحسبه الأنظار وأهمة
يحوطه الصمت في واديك والنفس
تكاد من خوفه الأنفاس تمجس
إنسان الجن أو من جنة أنسوا



دراسات في الفصحى

ملاحم الأرواح

للأستاذ عزيز أحمد فهمي

—

في بهوفن الذي أخرجه هاري بور ... اللهم إلا أولئك الذين
يذهبون إلى السينما ليمرضوا على الناس أجسامهم وأزياءهم ...

— قد يكون التوفيق أتيج لهاري بور في بهوفن ،
لأن هاري بور ممثل وبهوفن موسيقى ، وليس عسيراً على الفنان
أن يدرك الدخائل في نفس فنان مثله ، فإذا حاكاه ومثله كان
كمن يحاكي نفسه ويمثلها ...

— والله إنها فكرة لم أكن أتوقع أن تجول في ذهنك ،
وإنها الجديرة بالتأمل والدرس ، وإنك لجديرة بالكفاة عليها ...
خذي هذه النكلة ...

— شكراً . سأعلقها على باب البيت تمويزة وحجاباً دون
إبليس ...

— بل أعيدتها فقد وجدت الرد ... هات ... إن هنتر
أيضاً ممثل

— رحت في داهية : هل أنت ممن يؤمنون بهذا الذي يدعيه
من أنه فنان ؟ !

— ليس هذا قصدي ، وإنما الذي أقصد إليه هو أن الناس
جميعاً يمثلون

— آه . هذه فكرة أخرى . ولكن ألا ترين أن فكرتك
هذه لو كانت صحيحة لما ارتفع سر التمثيل في الدنيا ، ولما كان أجر
الممثل المجيد آلاف الريالات ومئات الجنيهات في الدور الذي
لا يستغرق منه إلا الساعات القليلة ...

— الحق معك

— إذن فأنت غير صحيح ...

— لماذا ؟ أفلا يستطيع الحق أن يكون معك وأن يكون
مع في الوقت نفسه ؟

— هل سمعت أن شارلس لوتون سيمثل هنتر للسينما ؟

— قرأت ذلك ومن يومها وأنا مشتاق لمشاهدة لوتون في هنتر

— أظن أنه لم ينجح

— لماذا ؟

— لأن لوتون طويل عريض ، وهنتر ضئيل الجسم

— وأي شيء في هذا ؟ إن الذي سيمثله لوتون من هنتر

نفسه لا بدنه

— ولكن هذه الصورة الحاضرة في أذهاننا والتي نمرف بها

هنتر لا يمكن أن يحجوها لوتون بتمثله ، وسيذكر الناس عند ما

يروونه أنه ممثل يمثل ، بل قد يرى بعض الناس أنه ممثل اغتصب

دوراً ليس هو أهلاً له

— هذا يخيل إليك . وقد يكون الذي تقولين حقاً إذا كان

الممثل ضعيفاً ... ولكن هذا لوتون . ألم تره في هنري الثامن ؟

لقد كان هو هنري الثامن

— لأنه يشبه هنري الثامن كثيراً في جسمه ، وعلى الخصوص

في وجهه ...

— صحيح ! فكيف رأيت هاري بور في بهوفن ؟ هاري بور

طويل عريض هو أيضاً وكان بهوفن ضئيل الجسم مثل هنتر ،

ومع هذا فلا أظن أحداً من النظارة أحس شيئاً من الكذب

— يستطيع . قادر على كل شيء ...

— ولا قادر غيره ... والتوفيق بين الذي تقولين وبين الذي

أقول يسير . فأما أن كل الناس ممثلون فهذا حق . وأما أن أندرسون هم الذين يستطيعون أن يمثلوا فهذا حق أيضاً ، فالناس كالأواني : كل أنية تصلح لأن تمبا بيا بملؤها ، فإذا امتلأت لم تمد تصلح لأن تمتلئ مرة أخرى ، إلا إذا فرغت . ومن الناس من يملك نفسه بملؤها ويفرغها وهؤلاء هم الممثلون المجيدون ، ومنهم من امتلأت نفسه مرة فاحتظت وجد حشوها فيها فلم يمد ميسوراً أن تفرغ وأن تملأ . ومن هؤلاء محمد عبد الوهاب فهو يمثل على نقته وعلى الناس دور الأستاذ الموسيقار مطرب الملوك والأمراء والمغنيين وقد « عقد » هذا الدور في نفسه فكما مثل دوراً ظهر فيه بظهر هذا الأستاذ الموسيقار مطرب الملوك والأمراء والمغنيين مهما تطلب منه هذا الدور الجديد شيئاً من البؤس ، أو شيئاً من الخيبة ، أو شيئاً من اليأس . زبدى على ذلك أن الصورة التي رسمها عبد الوهاب لنفسه في خياله صورة متكلفة ليس فيها من الحقيقة شيء ، فقد عرف الناس هنا في مصر مطرباً كان الملوك والأمراء والمغنيين يطلبونه حقاً ويسمعون إليه ويكرمونه كل التكريم ولم يكن فيه شيء من هذه الأرستقراطية التي يلبسها عبد الوهاب فيتعثر في أذيالها ، ذلك هو المرحوم عبده الحامولي الذي تؤكد الروايات أنه كان يأكل الطعام ويعشى في الأسواق

— وهل لا يأكل عبد الوهاب الطعام ويعشى في الأسواق ؟

— حاشا لله . وإن أكل فتنازل ، وإن مشى فكجا كان يمشي

هرون الرشيد

— إنى لا أحب فيك هذا التمسب على عبد الوهاب . وإن

الذي تأخذه عليه يمكن أن آخذه على شارلى شابلي نفسه ، فلشارلى أيضاً لوازيم تبدر منه في كل أفلامه : قبعة وعصاه وشاربيه ومشيته وحذاءه وتلميع فمه ومسحه الحذاء في البنتلون وهزة كتفيه .

— صحيح صحيح ... ولكنك نسيت أن شارلى يمثل في كل

أفلامه شخصاً واحداً هو ذلك المتشرد الحائر الذي يطارد المجتمع

في أغلب الأحيان ، ولا يمطف عليه إلا في أقل الأحيان . وروايات شارلى شابلي كلها يمكن أن توصل وأن تعرض على أنها حوادث حدثت لهذا المتشرد . وعلى هذا الأساس فإنه ليس عجيباً أن يلزم هذا المتشرد حركات وسكنات وإشارات خاصة هي هذه التي تقولين عنها

— طيب . ونجيب الريحاني الذي تشهد له بالتفوق . أليست

له هو أيضاً لازمة لا تخلو منها رواية من رواياته هي هذه « المطة » التي يختم بها أكثر جملته وعباراته

— صحيح أيضاً . ولكنك أيضاً نسيت أن هذه (المطة) هي

من آثار كشكش بك في نجيب الريحاني ، فقد كان نجيب مثل شارلى يمثل شخصاً واحداً هو عمدة كفر البلاص ، وكان هذا العمدة لا يتجو من مازق حتى يقع في مازق ، وكانت الحيرة والدهشة و (اللخمة) تأخذه من أول الرواية إلى آخرها ، وكان يستغنى ، وكان يلوم ، وكان يسترحم ، وكل هذا يستدعي منه هذه (المطة) فلزمته ولكنه بدأ بتخلص منها فعلى لا تعاوده الآن إلا نادراً

— ولم تلجأ إلى هذا التمسف ولا تقول إن لكل ممثل

أسلوبه الخاص به

— لأن موضوعنا هذا لا صلة له بأسلوب الممثل . وإنما

أسلوب الممثل شيء آخر

— وما هو ؟

— هو الطريقة التي يتذوق بها الممثل الناس ، والتي يعرض

بها بعد ذلك هؤلاء الناس

— وكيف يتذوق الممثل الناس ؟

— للأرواح ملامح كما للأجسام ملامح ، ومن الممثلين من

يتعم النظر في هذه الملامح حتى يحصرها كلها ، ومنهم من يروعه بعضها فيقف عنده ولا يمد يده يديه ، أو يرى غيره ولا يهتم به . والممثل بمد أن يشبع من التمتع في هذه الملامح الروحية يبدأ

فيرسمها في نفسه هو ، ويشكل روحه بشكلها ويكون تمثيله بمد ذلك إبرازاً لها ، وأقدر الممثلين على هذا من لم تكن لروحه هو ملامح قوية ناتجة تستعصى تغطيتها على الماكياج الروحي ، وهؤلاء

قوة خمس شمعات ، وهناك إنسان كهرباؤه مائة فولت وهناك إنسان كهرباؤه عشرون . وهناك إنسان كهرباؤه مستقاة من دينامو ، وهناك إنسان « بطارية » . وهناك إنسان كهرباؤه صواعق ، وهناك إنسان كهرباؤه شرر ... وهناك وهناك ... وكل هذا يحسه الممثل الجيد ويستطيع أن يقلده ...

— فإذا قصرت قوة الكهرباء في الممثل عن قوة الشخص الذى يريد أن يمثله فإذا يصنع ؟

— لا يمكن أن يحدث هذا إلا إذا أراد الممثل أن يقلد طفلاً صغيراً ... وكذا كان أسفر كان تمثيله أصعب

— ومعنى هذا أن فى الطفل كمية من الكهرباء أوفر مما فى الكبير ...

— لا . وإنما معناه أن درجة وضوح الروح فى الطفل أكبر منها فى الكبير . فالطفل إذا فرح ظهر عليه الفرح فياضاً جازقاً ، وهو إذا غضب لم يمكنه أن يكتم غضبه وإنما أرسله قوياً عنيفاً وهذا شيء لا يقوى عليه إلا هو أو ممثل فيه من هذا الوضوح ما فى نفوس الأطفال . وهذا الوضوح الذى يستوجبه التمثيل ، وهذه للبراءة التى تستلزمها المحاكاة هى التى تحول بين النساء وبين النبوغ فى هذا الفن ... إلا أن دورات النواذر منهن ...

— ولماذا ؟

— لأن النساء لا يمشن على الفطرة مطلقاً وإنما كل منهن تمثل فى حياتها دوراً خاصاً

— بل أدواراً

— لا ... لو أن النساء كن يمثّلن أدواراً مختلفة لقلنا لمنهن قدرات على التمثيل ، ولكن هذه الأنواع المختلفة التى تبدو عليهن إنما يلبسها فى دور واحد يظللن يمثله طول الحياة وهو دور حواء

— وهل سيطلب المسرح منهن أو ليسينا أن يمثّلن دوراً آخر

— نعم ، والمشكلة هنا أصلها أن الذين يؤلفون الروايات رجال ، والرجل مهما ألم بنفس المرأة ومهما أحاط بها فهو لا يرضى

الممثلون القادرون هم الذين تكون نفوسهم شديدة الشبه بنفوس الأطفال فعلى بريشة سانية تمشي على الفطرة والحق ، ولعلك قد لاحظت أن الأطفال أقدر من غيرهم على تقليد الناس وتصوير نفوسهم والظواهر الواضحة التى تنثرها نفوسهم على أجسامهم ... ولو كان الناس كلهم يعيشون على الفطرة وعلى الحق لكثرت بينهم أوجه الشبه ، بل ربما كانت أشكالهم تتوحد فلا يكون بينها خلاف ، والذى يميز هذا الرأى هو ما نراه من توحيد أشكال الحيوانات التى من فصيلة واحدة — ولا أقول ألوانها — فهذا التوحد لا مرجع له إلا أن الحيوانات تسلك فى حياتها المسلك الفطرى الحق

— فكأنك تقول إن اختلاف ملامح الوجوه فى الناس يرجع إلى اختلاف الملامح فى أرواحهم

— هو هذا . وإن كنت لا أنكر آثار البيئة والوراثة وغيرها

— ومعنى هذا أن الذى يسيطر على حياة الإنسان نفسه وليس بدنه وخصيخته الجنسية كما يقول فرويد

— لو كانت للفريزة الجنسية هى التى تسيطر على حياة الإنسان لما اختلفت أشكال الناس ، وإنما للفريزة الجنسية نفسها تخضع لدوق الإنسان والدوق عامل نفسى لا بدنى

— ولكنك قلت مرة إن له مرجعاً يردّه إلى كهرباء الجسم

— وقلت لك وقتها إنى أستعمل كلمة الكهرباء حيث أريد أن أقول « الروح » وإنى أختارها لأضمن ارتياحك وارتياح الناس إليها فعلى عند أهل هذا المصر أقرب إلى العقل من كلمة الروح ...

— فهل تريدنى أن أعرف الروح على أنها كهرباء ؟

— يدح ولكن على أن تكون كهرباء لها إرادة ولها عقل ولها عواطف ولها ذاكرة ولها أمل ولها صلة بالماضى ولها صلة بالمستقبل ولها كل ما للحياة منميزات تسموها على الجود والموت

— ولامح الأرواح التى تتحدث عنها هى ملامح هذه الكهرباء ...

— ولا لا ؟ فهناك إنسان قوة ألف شمعة . وهناك إنسان

— طيب .. وجان دارك هذه لم تكن امرأة وإنما كانت رجلاً ...

— إنها التي بذلت نفسها في سبيل وطنها ... أنا معك لم تكن امرأة

عزيز أحمد فهمي

أو لا يستطيع أن يظهرها في تأليفه على صورتها الطبيعية ، وإنما يكتب لها عادة صورة أقرب إلى الروحانية من صورتها ، وهذه الروحانية أمر سلة المرأة به سلة بعيدة ولذلك فإنها لا تدركها الإدراك التام ولا تخرجها الإخراج الصحيح

— فمر عيب الرجال الذين لا يطبقون أدبهم على الواقع ...

— إنه العيب الذي يزعجون إليه

بأدبهم وفنونهم محاولين به أن ينفذوا الحياة من شر الواقع ...

— ولكن لماذا تقول إن سلة

المرأة بالروحانية سلة بعيدة

— لأن المرأة تبدأ في صناعة

التشكيل من سن مبكرة فالتشكيل عونها

على الإغراء ، وهو ستارها ، وهو

سلاحها ... وكى أثبت لك ما أقول

أسألك كم مرة مثلت النساء في السينما

مریم المدراء وجان دارك مثلاً وكم

مرة مثلت النساء في السينما كليونباترا ؟

إن مریم المدراء لم تمثلها إلى اليوم

مثلة وجان دارك مثلها ممثلة فرنسية

لشركة بانيه منذ خمسة عشر عاماً على

ما أذكر ... أو أكثر ... أما كليونباترا

فقد مثلها ممثلات كثيرات وفي أوقات

مختلفة ...

— وعلى أى شيء تستدل بهذا ؟

— أستدل به على أن النساء

أقرب إلى كليونباترا منهن إلى جان دارك

ومریم المدراء

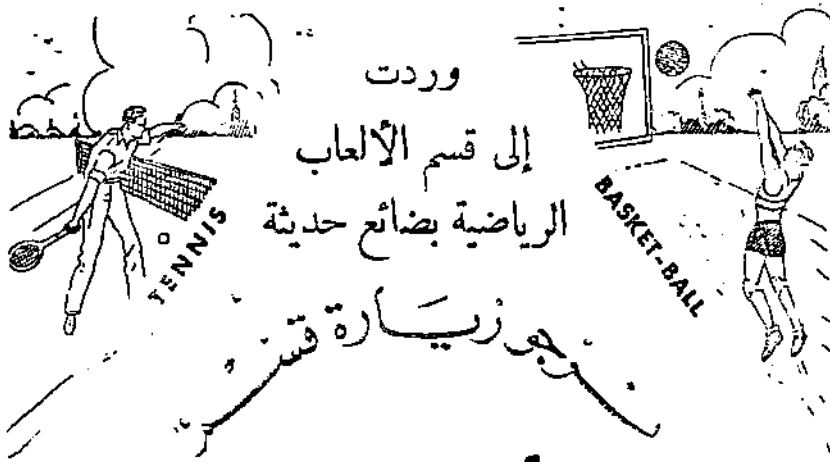
— ولكن لمریم المدراء قدسية

لا تحب شركات السينما أن تمسها

— لقد مثلت شركات السينما

المسبح نفسه ...

أوروزدى باك (عمر افندى)



اللاكمة

ملابس Uniforms

للألعاب الرياضية



بنج بونج

كرة القدم

وألعاب رياضية أخرى

الأمساب الرياضي



تنيس - سكوت

باكيت بول

كاسينج





أرقام تتحدث وتنبئنا بقصة الإلكترون للدكتور محمد محمود غالى

— ٢ —

—><—

إما قدر محدود واحد أو قدران أو ما يزيد من الأعداد الصحيحة ، ولكن لا يمكن أن يملق به قدر ونصف القدر أو قدر وثلثان . كسور هذا القدر وأجزاء هذا الإلكترون غير موجودة ، وهى حالة تشبه بالضبط تلك التى ذكرناها من قبل عن بعض الحال التجارية فى باريس ولندره التى لا تباع الأشياء إلا بأعداد معلومة هى ضعف أو أضعاف قدر أولى معين ، فعلى لا تباع مثلاً إلا بخمسة فرنكات أو مضاعفاتهما

وإلا فلماذا لم يحدث مرة واحدة فى آلاف التجارب التى أجراها «مليكان» وأجراها العلماء من بعده أن أخذ الجسم طيلة ارتفاعه تحت تأثير المجال الكهربائى فترة تقع بين فترتين من الفترات التى كان يختارها الجسم لذاته وبلاحظها مليكان ؟ لماذا تخير الجسم فى الصمود فترات معينة لا تتغير ؟

ثمة مخرج واحد وتفسير وحيد للظاهرة المتقدمة ، ذلك أن يفرض مليكان فرضين :

الفرض الأول : وجود جسيمات صغيرة كهارب يسمونها الإلكترونات يستطيع أن يملق بالجسيم واحد منها أو اثنان أو ثلاثة أو ما يزيد ، ولكن لا ينقسم الإلكترون منها ليملق بالجسيم جزء منه
الفرض الثانى : أن وزن هذه الإلكترونات صغير بالنسبة إلى وزن الجسم الحامل لها ، وهذا يُفسّر السرعة الثابتة التى يسقط الجسم بها دائماً عند انعدام المجال الكهربائى ، هذه السرعة تتغير متى أخذ الجسم فى الصمود تحت تأثير هذا المجال ، بحيث إذا حلق بالجسيم الكترونان صعد بسرعة تعادل ضعف السرعة عند ما يملق به الإلكترون واحد ، وإذا علق به خمسة إلكترونات صعد حصة أضعاف هذه السرعة الخ
ولا يتسع المجال هنا لنذكر للقارىء الذى قصدنا معه التبسيط

من تجارب مليكان — رسالته الشائقة يطالعها فى الطبيعة — رقصة الإلكترونات وحركاتها الثابتة — مليكان كشامليون فى تمرره على اللغة المبروغليانية — رقصة أخرى للجسيمات يكشف عن مفزاهها جان بيران

لا بد أن يكون قد استشعر القارىء عظم المعنى الذى أدته هذه الرسالة ، رسالة الجسيمات التى علق بها الإلكترونات ، ولا بد من أن يكون قد فطن إلى مبلغ الدقة الذى يظهر جلال هذه التجارب الرائعة للمليكان التى ذكرناها فى مقالنا السابقة ، وهى التى حصل فيها على إلكترون حر واحد محمول على جسيم دقيق يتحرك فى غرفة صغيرة ، وما على القارىء إلا أن يستدرك فى ذهنه أمراً سبق أن ذكرناه ليتأمل مقدار شألة الإلكترون الذى هو أسنر ما نعرفه من الوحدات المادية والكهربائية فيذكر أن ذرة الهيدروجين التى هى واحد على ألف مليون المليون من الجرام تكبر الإلكترون بحوالى ألفى مرة ، وللقارىء بعد ذلك أن يتخيل مقدار صغر الإلكترون الذى يصعب استيعاب مبلغ شألته ، ويذكر أن هذا الإلكترون بذاته هو الذى فصله مليكان وتحقق من وجوده حراً على هذا الجسم طوراً يطلق به وتارة ينفصل عنه ، ولا يسع القارىء مع دهشته إلا تصديق الحوادث بعد البراهين التى أدلىنا بها والتى يثبت منها أنه كان يملق بالجسيم

الثاني تتضح فكرة وجود للشحنات الكهربائية بحالة متقطعة بسبب وجود الإلكترونات

ويحوى العمود الأول الشحنة المرصودة والعمود الثاني مقدار هذه الشحنات لو أننا استنتجناها نظرياً بضرب عدد ثابت قدره ٩١٧ في الأعداد الصحيحة ١، ٢، ٣، ٤، ٥ الخ، وفي العمود الثالث الأعداد الصحيحة التي بضربها في عدد ثابت تنتج أرقام تدل على الشحنات المقاسة

الشحنة الكهربائية للمرصودة	الشحنة المشتركة (٩١٧) مضروبة في عدد صحيح قدره ١ أو ٢ أو ٣ .. الخ	العدد الذي يضرب في العدد الثابت (٩١٧) ينتج الشحنة للتقدمة
—	٩١٧	١
—	١٨٣٤	٢
—	١٤٧٥	٣
١٩٦٦	١٩٦٦	٤
٢٤٦٠	٢٤٥٩	٥
٢٩٦٢	٢٩٥٠	٦
٣٤٤٧	٣٤٤٢	٧
٣٩٣٨	٣٩٣٤	٨
٤٤٤٢	٤٤٢٥	٩
٤٩٤١	٤٩١٧	١٠
٥٤٩١	٥٤٠٩	١١
٥٩١٢	٥٩٠٠	١٢
٦٣٦٨	٦٣٩٢	١٣
٦٨٦٥	٦٨٥٤	١٤
—	٧٣٧٥	١٥
٧٨٣٤	٧٨٦٧	١٦
٨٣٢٢	٨٣٥٩	١٧
—	٨٨٥١	١٨

وليس أبلغ من هذه الأرقام التي تحدثنا عن قصة الإلكترون وتمطينا شحنته ، إذ يرى القارىء أن ثمة عدداً ثابتاً قدره ٩١٧ إن ضربناه في الأعداد الصحيحة ١، ٢، ٣، ٤ حتى العدد ١٨ في الجدول السابق تنتج الشحنات الكهربائية المرصودة

وهكذا استطاع هذا العالم الكبير الذي يسرنا أن نسمع أنه سيزور مصر قريباً^(١) أن يقيس قدر الإلكترون ، وأن يحصل على جسيمات صغيرة مخرها لتجاربه وأبحاثه جسيمات استوفى

(١) للقيام بتجاربه خاصة بدراسة الأشعة الكونية ، التي تحدثنا عنها القارىء في أربع مقالات سابقة

المادلات السهلة التي استنتج منها ما كان شحنة الإلكترون ، وذلك من حساب المجال الكهربائي وسرعة الجسيم وهذه المادلات التي استعملها من قبله توسلت وغيره من علماء معمل كافندش بكامبردج ، ولكننا نكرر أن ما كان استنتج هذا القدر الإلكتروني بطريق سهلة كما يستنتج طالب المدرسة الابتدائية في الحساب العدد خمسة في مثال محلات باريس التي ذكرناه في مقالنا السابق ، على أننا نورد للقارىء أمثلة من تجارب ما كان الأول منقولة عن نشراته الخاصة :

الزمن مقدر بالثانية الذي سقط فيه جسيم من الذي بين شحرتي الميكروسكوب	الزمن مقدر بالثانية الذي سقط فيه الجسيم ذاته للذي السابق
١٣ر٦	١٢ر٥
١٣ر٨	١٢ر٤
١٣ر٤	٢١ر٨
١٣ر٤	٣٤ر٨
١٣ر٦	٨٤ر٥
١٣ر٦	٨٤ر٥
١٣ر٧	٣٤ر٦
١٣ر٥	٣٤ر٨
١٣ر٥	١٦ر٠
١٣ر٨	٣٤ر٨
١٣ر٧	٣٤ر٦
١٣ر٨	٢١ر٩
١٣ر٦	—
١٣ر٥	—
١٣ر٤	—
١٣ر٨	—
١٣ر٤	—
للسافة بين الشحرتين ٢٢٢٠ م . س . م	

ويلاحظ أنه خلال صعود الجسيم لثالث مرة تغيرت فترة صعوده من ١٣ر٤ إلى ٢١ر٨ ثانية ، وهذا يدل على أن هذا الجسيم ذا الشحنة الموجبة اكتسب يوناً^(١) Ion جديداً ، ثم اكتسب بعد ذلك يونات أخرى حافظ عليها طيلة صعوده للمرة الخامسة والسادسة وفقداه في المرة السابعة فعاد إلى فترة من فترات صعوده السابقة وهي ٣٤ر٦ ثانية وهكذا ، وفي الجدول

(١) سبق أن مررنا اليون وجسمناه على يونات يدل أيونات وموزة تحمل الكتلونات أو يزيد غير الكتلونات الدرة ذاتها

مكتشف مليكان ، وغرفة صغيرة كثرية جهازه ، وإذا وضع إزاء هذا ميكروسكوباً في اتجاه عمودي على خط الضوء الواقع على جسيمات دقيقة من الميسور الحصول عليها ، استطاع أن يمسد رقعة هذه الجسيمات ، واستطاع أن يراها تملأ وتهبط في فراغ الحجرة فيرى رقعات رذاذ الزيت كما تحددها للقارى البعيد ، يرى رقعة الأبد وهي بهذا ثابتة مهما كثر الزمن وأبنا دارت الأرض ، رقعة يلعب الراقصون فيها على أنغام ثابتة ربيدون في ذلك حركات لا يتغير شيء في جوهرها ولا يتمدد حدث في مسارها ، وهي رغم الذي ذكرناه لم تكن الدليل الأول والأخير على وجود الإلكترون والتحقق من شخصيته ومن قدره . نعمة طريقة أخرى نلصق فيها هذا الكائن في ثوب جديد وبدليل يختلف عن دليل مليكان السابق

نعمة شيخ بلغ اليوم السبعين حولاً لا يزال حياً يرزق ، متوسط القامة ينتهي وجهه بلحية مديية وخطها المشيب ، قد تركت له الطبيعة التي تفنى كل شيء شعره المنتشر كثيفاً على رأسه والذي يكسوه طوله هيبه وجلالاً . ولو أنك جلست ظهرأ في أحد مقامى الحى اللاتينى يباريس مرأماك هذا الشيخ في تجواله كما يمر أى رجل من الشارع ، وهو طوراً لا يعرفه أحد من الجالسين وتارة يشير إليه أحدهم من بعيد قائلاً : « هذا هو (جان بيران) Jean Perrin مكتشف شحنة الإلكترون ومحدد عدد (أفوجادرو) » . وإذا تركت المقهى ودخلت إحدى المكتبات أمكنك أن تشتري صورته إذ تباع للجمهور كما تباع صور الملوك والفاطمين ، ذلك أن بيران من العلماء المروفين فقد توسل في الوقت ذاته الذى قام فيه مليكان بتجاربه السابقة إلى شحنة الإلكترون وإلى النتائج ذاتها من سبيل جديد يختلف جد الاختلاف عن سبيل مليكان ، ويتميز بدقة الموضوع ومهارة الطريقة وبساطة التجارب وقوة الاستنتاج وعظمة الاستقراء ، فأنهم هو أيضاً أسطورة جديدة تأتي عليها لتكون قد أنصفنا العلم وأرضينا التاريخ ، وهي الأسطورة التي وإن كانت تمت فصولها

بالدليل أن بعضها كان يحمل إلكترونًا حرًا واحداً ولا يحمل سواه . وكأن مليكان في الريح استطاع وهو فيه أن يمسد سكان الأرض من البشر دون أن يكون بحاجة لأن يرام . ذلك أنه كان أمام أرقام تتحدث وحقائق لا تقبل الجدل ، بل إنه كان أمام رسالة علمية عرف كيف يطالع رموزها ويستخلص منها أمراً خاصاً بقصة الوجود ، وكان شأنه في ذلك شأن شامبليون الفرنسى عند ما استطاع أن يطالع اللغة الهيروغليفية من مجرد معرفته للفتن الإغريقية والقبطية القديمة ، وذلك عند ما وجد نصاً مكتوباً باللفات الثلاث على حجر رشيد المروى ، وعند ما استطاع أن يجد في إطار يعضاوى الشكل اسم « بطليموس » ذلك الاسم الذى فصل شامبليون حروفه والذي يسميه قرأ الأسماء « برنيس » و « كليوبتر » و « اسكندر » ، وتوصل منها إلى حروف أبجدية أولية ساعدته في معرفة اللغة المصرية القديمة بمخاديفها

تري هل استوعب القارى معنا أسطورة مليكان ؟ وهل اطلع فيها على جانب من التطور العلمى وأدرك ناحية من نواحي البحث التجريبي ؟ تري هل لمس القارى أمراً خالداً تدل عليه تلك الأسطورة — أمراً في خلوده صورة من صور الأبد تختلف عن صور الماديات القديمة التي تبلى مع كثر الزمن : الإلكترون المكون لنا — وجوده — قدره — كل ذلك نشهده في هذه التجارب الخالدة

وعندما يتغير وجه المدنية ، ويرقى الإنسان إلى مدنية أعظم شأناً ، عند ما ينمو فيه عقل أكثر رجحاناً من عقله الحاضر فتوجد جماعات تتسابق جميعها في سبيل تقدمه بدلاً من أن تهالك أحياناً على محطيات ، عند ما يأتى عصر تزدهر فيه دور الكتب والعلم ، ويأتى إنسان أعظم ، يطالع فيهم ويتأمل فيقدّر ، فإنه سوف يرى على عمار الأجيال أسطورة مليكان ويطالعها بين الأساطير البارزة التي يحفظها التاريخ ، فإذا حصل هذا القارى البعيد في الزمن على « بطارية » من صنع يديه ، وصنع لنفسه مكتفاً

والأكثر في المدرج ذاته الذي رأى باستير وكيري وغيرهم من هذا الحديث الذي أصبح ملكاً للبشرية ، ومن هذه الذكريات الميزة التي مضى عليها اليوم عشرة أعوام نستمل للقارئ مقالنا القادم الذي يرى فيه كيف عثر « بيران » على رقصة تشبه الرقصة السابقة ، وكيف استنتج من طول ملاحظتها قصة خالدة من قصص الوجود ، وكيف وضع بهذا حجر الأساس في بناء المعرفة .

محمد محمود غالي

دكتوراه الدولة في العلوم الطبيعية من السوربون
ليسانس العلوم التعليمية . ليسانس العلوم الحرة . دبلوم الهندسة

وصلت هذا الأسبوع بواخر تحمل أحدث الواردات
لأزياء الشتاء المروضة حالياً في محلات

سليم وسمعان صيدناوى
وشركاهم ليمتد

« لا تؤجل إلى الغد ما يمكنك شراؤه اليوم »

هذه هي النسيجة التي نسجها لزبائننا الكرام

الإدارة

الافصح في فقه اللغة

مجمع غرابي : خلاصة المختص وسائر المعاجم العربية .
ترتب الألفاظ العربية على حسب معانيها ونسجها باللفظ
حين يحضرك المعنى . أقرته وزارة المعارف ، لا يستثنى عنه
مترجم ولا أديب ، يقرب من ٨٠٠ صفحة من القطع
الكبير . طبع دار الكتب .

ثمنه ٢٥ قرشاً يطلب من مجلة الرسالة
ومن المكتبات الكبيرة ومن مؤلفيه :
صبيح يوسف درسي ، فهد الفتاح الصبيري

في سنتي ١٩٠٧ ، ١٩٠٨ سفر تجارب مليكان ، إلا أن معهد
السويد منحه عنها جائزة نوبل سنة ١٩٢٩

تخضرت لي في السوربون إذ كانت الساعة التاسعة مساء
دخل هذا العالم بعد نيله الجائزة المدرج الكبير ليحدث العلماء
والجمهور الباريسي عن أسطورة الخالدة ، وعمر هذا كرتي الصور
المدينة التي عرضها ، والجمهور الفغير الذي استمع إليه ، هذه
الأسطورة أخط فيها على صفحات الرسالة مقالاً أرائتين وأعتونها
« أرقام تتحدث » وهو المنوار الذي اتخذته لموضوع مليكان ،
ولقد كان في الواقع « بيران » هو أيضاً أمام أرقام تتحدث إليه ،
وفهم حديثها ، واستطاع أن ينقل هذا الحديث إلى الناس ،
وأن يسطره في حالة مفهومة ومعقولة للأجيال القادمة

لي من هذه الأساطير غاية لقراء الشرق ، الأدياء منهم
والعلماء والعلمون ، أطمع أن نتمدى الحدود العلمية التي أردنا
منها هذا النوع من الكتابة في التبسيط ، ذلك أن يستنتج القارئ
فوق ما قصدناه من علم أن العمل العلمي ككل عمل سليم هو
حجر الزاوية في مستقبل الإنسان ، وأنه خير لسان هذه العمورة
عن كل ما عداها من الأعمال ، فالعلم يحمل في طياته سر الوجود
وعليه وعلى المتصلين به ترتب حركة التقدم ، وغرضنا أن يدرك
القارئ من وقت لآخر أننا أصبنا في هذه الأزمنة من
حين فإن أنصار الإنسان موجودون وموجودون دائماً . ثمة
أفاس حريصون على التراث العلمي الكبير يشعلون دائماً شحنة
المستقبل ، وغابتنا أن يدرك القارئ أن الإنسانية تخطو دائماً
خطوات جريئة إلى الأمام وأن يلمس شيئاً من هذه الخطوات
على حقيقتها فيلمس أثر ما بلغته انقلسفة وما وصل إليه الفكر

هناك في السوربون استطاع بيران ، كما استطاع مليكان في
باسادينا وتومسون في كامبردج ، أن يتعرف هو أيضاً بطريقته
الخاصة الأكثر ، وفي هذه البيئة الجامعية ، حيث الحسد
أقل خطراً هناك منه عندما ، وحيث الهجوم الخفي لا يعرف طريقاً
للدخول ، وحيث الجميع يتعاونون على الخير وعلى رفعة حق
الإنسان ، رأينا « بيران » يحدث العلماء عن قصته مع الذرة

من هتار من هتار

هتار كما يراه علم النفس

[ملخصة عن « يوروب نوفل » باريس]

كثر الكلام عن دكتاتور ألمانيا في هذه الأيام لمناسبة الحرب التي أشعلها في أوروبا ، والروح التي تسلط بها على البلاد الألمانية ، وكثر القول في تحليل تلك العقليّة الغريبة التي أورت للعالم كثيراً من النصب ، وقد نشرت مجلة « يوروب نوفل » الباريسية حديثاً للعالم النفساني المشهور دكتور « كارل جتيج » حلل فيه دكتاتور النازي من ناحية علم النفس فقال : « كان في المصور الأولى البائدة نومان من الرجال الأقوياء الذين تخضع لهم الجماهير : الرئيس وعزاز عن سائر رجاله بالقوة الجسدية ، والعراف ويكتسب نفوذه عليهم بعقيدتهم فيه » .

ولا شك أن بنية هتار لا توحى بشيء من الصرامة الجسدية . وأكثر ما يلاحظ في أخلاقه هو ذلك المزاج الحالم العجيب ، وتلك النظرات السبوية الرهيبة مما يجعلنا ندرجه في صف العرافين .

ولعل تلك النزعة الروحية في هتار هي التي تحفره إلى بعض الأعمال التي نراها بعيدة كل البعد عن المنطق والصواب لما فيها من الغرابة والشذوذ . وقد نستطيع أن نقول : إن تسمية الرّيح الألماني بالريخ الثالث قد قصد بها إلى معنى روحي خاص ... إن أحداً من الناس لم يفكر في تسمية امبراطورية القيصر وليام الثاني : الرّيح الثاني .

فاختيار النازي لكلمة (الرّيح الثالث) لم يكن يقصد به معنى الكلمة في ذاته ، وإنما اختارها النازي لأن كلمة « نالك » لها معنى روحي يوحى في الباطن إلى القداسة الثالثة .

وقد أخذ الألمان يحبون نوعاً من التقليد تحت اسم « وآن » فما هو وآن ؟ هو ألم الرّيح ، وقد أنشأوا بعض الكتابات تحت اسم كتاب « الماصفة النازية » يمتنون الماصفة التي تسلط فيها الرياح ففقتل الأخضر واليابس وهي رمز الشر عند البوذيين .

فهذه الرموز والأمرار التي ابتدعها الرّيح الثالث قد سافت

الألمان ونبيهم المزعوم تحت لواء الرياح ووراء تلك الشارة التي ترمز إلى معنى الزوبعة بغير وعى ولا تعقل نحو ذلك الموقف الدقيق الذي لا يعرف نتيجة أحد .

ويعد هتار امرأة لها هو مطبوع في نفوس تابعيه ، فكأنه الصوت الكبير لما يجول بخواطرم ، وهو يستمد قواه من عقله الباطن الذي يتحول إلى عقل واع يسيطر عليه ويسوقه كيف شاء نحن نعرف عقلنا الباطن ولكننا لا نطيعه ، ولكن هتار يصنى إليه ويطيعه طاعة عمياء .

إن الألمان في موقفهم الحالي كاليهود في العهد القديم ، فنذ اليوم الذي هموا فيه ، وهم ينتظرون مسيحاً . فلما وجدوا هتار تملقوا به وألقوا إليه القيادة . وقد جعل رسالته إليهم أن يوجد بينهم ويقودهم إلى الأرض الموعودة . ومن هنا نستطيع أن نعرف السبب الذي من أجله يحارب النازي كل ديانة لا تتفق ومبدأ . الألمان قوم وجدانيون ، يتدفقون في كل شيء نحو غايته . وقد كان يسرهم أن يظهروا في ثوب « الجنرال » الإنجليزي فننادى بهم هتار : لقد آن الأوان لتكون ألمان ...

إن هتار كاهن وعراف ، فإذا بحثنا عنه كرجل فقد لا نجد في الواقع . هو شتى أحلام وأحوال تكونت جيمها فأوجدت رجلاً

الفارسات السامرة منذ العشريين

[من « لاري بلج »]

قال أحد مؤرخي الإغريق الأقدمين في سفر من مؤلفاته : « إن الأعداء في أثناء حصارهم لمدينة « ميجارا » عام ٤٧٠ قبل الميلاد حاولوا أن بغزوا المدينة ويستولوا عليها بتسليط الدخان ، فحفرها حولها الأسوار وملؤوها بالحطب والكبريت والقار ، ثم أشعلوها حول المدينة ، ولكن الدخان ارتد إليهم لتغير في مجرى الرياح فاضطروهم إلى الهزيمة والفرار .

ولكنهم أعادوا هذه التجربة في حصار « بلانا » ، وفازوا في هذه المرة بالاستيلاء على المدينة إلا أنهم ما كانوا ليدركوا أن

وقد أحرقت ألمانيا في ثلاث سنوات ونصف ٧٥٥٠٠ طن من الغازات السامة ، وقد بلغ عدد الذين أصيبوا من الجنود الفرنسية بهذه الغازات ٥٠٧٠٠٠ جندى ، وقد ثبت أن ٢٧٪ من الجنود الذين فقدتهم الحملة الأميركية في الحرب ماتوا بالغازات السامة

دراسة التوائم

[ملخصة من مجلة « باربيد »]

بدأت في أميركا في السنين الأخيرة دراسات وأبحاث جديدة في علم النفس ، وقد بذل الباحثون مجهوداً عظيماً في تحليل نفسية التوائم ، واكتناه ما فيها من الأسرار والمجائب . وهي نفسية معقدة حار فيها الكثير من العلماء الذين قضوا حياتهم في دراسة الطفل . إذ أن حياة التوائم تختلف من الناحية العقلية والنفسية عن سائر الأطفال

وتنقسم التوائم إلى نوعين ، التوائم المتشابهة وهي التي يتشابه فيها التوأمين حتى يصعب على الإنسان التفريق بينهما ، وهذان التوأمين يتكونان في الرحم من بويضة واحدة . تنشط بعد أن يدركما النمو ، إلى شطرين كل منهما يكون إنساناً منفصلاً عن أخيه أما النوع الثاني فلا تكون المائلة فيه بين التوأمين ، إلا كما تكون بين سائر الإخوة الذين يولدون لأم واحدة . وهما على هذه الحال يتكونان من بويضتين منفصلتين تنموان - كيفما كانا - في وزن واحد

وقد وضع الأسس العلمية لدراسة التوائم سير فرنسيس جالتون (١٨٢٢ - ١٩١١) واضع علم الوراثة ، وقد أمد بمباحثه القيمة في الانتقال الوراثي ، من جاءوا بعده بالحقائق الهامة ، التي استطاعوا بواسطتها أن يجنوا أحسن الثمرات

ومن الحوادث التي تسترعى الأنظار في هذا الباب : أن أختين توأمين إحداهما تعيش في باريس والأخرى في مرسيليا ، أصيبت الأولى بتدنن في موضع في الرئة فأرسل الطبيب إلى زميل له ليكشف على الأخت الأخرى ، ولشد ما كانت دهشة الطبيبيين حينما تبين لها أنها أصيبت بالتدنن في نفس الموضع الذي أصيبت به الأولى . فكان الأختان توأمين متشابهين ، وقد أثبتت التجارب أن التوائم المتشابهة تصاب بالتدنن الرئوي والتهاب الأذن والحمى القرمزية في وقت واحد . إلا أن هذه الحالة كانت أولى ما عرف في اتفاق التوأمين في موضع الإصابة وفي الوقت الذي حدثت فيه .

أكسيد الكربون هو الذي ساعد على نجاحهم لا مجرد الدخان . وقد استخدمت هذه الطريقة نفسها في المصور الوسطى ؛ ويقال : إن أحد الأعداء كان يسكن في برج عال ، فوسل إليه الدخان في قلعة وقضى عليه . إلا أن هؤلاء الذين كانوا يستخدمون هذه الوسيلة لم يدركوا أن الموت كان مقصيماً عن أكسيد الكربون وكانوا يفضلون أن يدسوا في نيرانهم الكبريت والنار وهما يلتهبان حتى في الماء ويسمونها (نار الإغريق) ، وكانت (نار الإغريق) هذه معروفة في عهد الامبراطورية الرومانية ، والامبراطورية البيزنطية ، والمصور الوسطى ، وعصر النهضة .

وقد أشار أحد مؤرخي العرب في القرن الرابع عشر إلى إحراق الأفيون وإضفاف المدو بما ينبعث منه من الأبخرة السامة وقد وجد في مكتبة المواد السامة في برلين كتاب مؤرخ في سنة ١٤٣٧ يعطى فكرة عن صنع القنابل السامة المحتوية على الزرنيخ . وقد أدرك المتقدمون أن بعض الغازات تحوى ثقلاً أخف من الهواء ، ورأى العالم اللتواني (سيمونكسيس) في أواسط القرن السابع عشر أن يجملها في ثقل الدخان الذي ينبعث من الحشائش المحترقة ، وبزعم أنه بذلك يستطيع أن يخلتج جواً ساماً لا ينجو منه إنسان

وإلى هنا تنتهي المرحلة الأولى من تاريخ الغازات السامة ، وإذا كنا لم نر أحداً أقدم على استعمالها حتى عام ١٩١٤ فليس ذلك لأن الماظة الإنسانية هي التي وقفت دون ذلك ، ولكن المحاربين كانوا يخشون عند إلقاء القذيفة السامة ، أن يصيبهم دخانها كما يصيب أعداءهم وقد قدم كيميائي إنجليزي إلى نابليون اختراع قنبلة سامة فلم يوافق عليه . ثم كثرت المحترقات التي من هذا النوع وتمددت في القرن التاسع عشر ، وفي سنة ١٩١٢ أجمعت جميع الدول في مؤتمر لاهاي على عدم استعمال الغازات السامة ، ولم تسمح باستعمال شيء منها على الإطلاق ، وقد أبحاث استعمال الغازات التي تسيل اللعوم لأنها لا تسبب للإنسان علة يمس شفاؤها ولكن ألمانيا استعملت الغازات في أواخر أكتوبر سنة ١٩١٤ مناقضة بذلك تعهداتها في مؤتمر لاهاي . إلا أن القذائف التي استعملتها لم تف بالبرام ، فقد كانت ضعيفة القوى مريعة الزوال فمدلت عنها بعد عدة محاولات ، ولكنها عادت إلى استخدامها في نبرابر ١٩١٦



قطر احرار النشء

كُنَّا ضيفاً على بحر الروم ، وكانت «النيل» موضع رعاية الأمواج البيض القصار ومُنْ سواحب بطش في غالب الأمر وأكثر الحال

جلس قوم بعضهم إلى بعض يتحدثون عند صدر للباخرة (أو من تحتها، كما كانت العرب تقول)، على عادة الذين يجتمعون في رحلة: معرفة مستطرفة أو لقاء على غير وعد. وانطلق الحديث في شؤون مصر؛ وركزه من ركزه في وجوه الإصلاح، حتى انساق إلى قصة التعليم وتنشئة أبناء الأمة. وإذا رجل، خافض صوته، قاصد في الإشارة، يتدفع في حديث انعطفت إليه أذني. قال: «ما أظن أحدكم يشك في أن وجهة التعليم الغالبة عندما إنعاهي لإخراج كتبة وموظفين. وأما علة ذلك فكذا وكذا من الأمور المتصلة بالسياسة المفروضة أول الأمر، يوم كنا لا نملك لأنفسنا من النفع شيئاً. ثم ذهبت الملة الأولى، ولكن الآثار بقيت من طريق تسلط العادة وتجمد النهج. ومن هنا اختل

وقد يتفق التوأمين (المتشابهان) في الاتجاه الإجرائي إذا كانا من الجرمين، فيأتى أحدهما بنفس الجريمة التي يأتياها الآخر وقد يكون في منزل عنه منذ أمد بعيد، وقد أثبتت التجارب وقائع كثيرة من هذا النوع

ومن التجارب النفسية المعروفة اختبار الورقة والحبر، فيلقى بقليل من الحبر على النسخة من الورق وتطوى ثم تفتح. ويسأل الشخص الذي يراد اختباره عما قد تذكره به فيفسرها كل إنسان تفسيراً يختلف عن الآخر، فبعضهم يقول مثلاً إنها تشبه الثعبان، والبعض يقول إنها تذكر بالطائر أو المنزل أو الإنسان أو ما إلى ذلك. ولكن للتوأمين المتشابهين، يجهيان في الغالب إجابة واحدة. فبعض الحبر المرتسمه تثير في رأسهما صورة واحدة في غالب الأحيان.

التوازن: تكسرت القيود الاجتماعية، فانسحبت مسالك الحياة وانبسطت مرافق العيش - والمدارس لا تنفك تخرج طوائف متماثلة من بناء الرزق المهيئ، لفتور في عزيماتهم، وقصور في مداركهم. ذلك الرزق الذي تناله وأنت جالس إلى منضدة عليها ركام من الملفات والأضابير، فلا طموح ولا اعتماد على النفس ولا رغبة في التميز عن النظراء بانتحام باب من أبواب الاحتراف الصعب، وشق أفق من آفاق الارتفاق...

«بقيت هذه الآثار، على سبيل أولى الأمر في محوها. وسبب ذلك أن الإصلاح، في مثل هذه الحال لا يكون من باب التصور والتخيل. وشتان ما الإزمام والإنجاز. فعلى الشرف على التعليم أن ينظر في وجوه الحياة ويتتبع موارد الكسب. والحياة تقوم، أول ما تقوم، على المادة؛ وموارد الكسب إنما هي السوق على تفاريقها وتفاريقها. وهكذا تصح الوجهة إذ تعلم المقصد

«وإذا قلت السوق عين التجارة والصناعة والزراعة، وما ينطوي تحتها جميعاً أو يأخذ مأخذها. والمدارس المصرية التي تعلم هذه الفنون الثلاثة قليلة، ونسبتها إلى المدارس التي تخرج الكتبة والموظفين حقيرة. ومن هنا ترى أن التوظيف في مصر سيعاني ما يُقال له: «التضخم» من وجه، وبمجرد عن ضم جميع طلابه من وجه آخر. وينشأ عن هذا أمران: الأول بقاء سلطان الموظف البليد الحركة، والثاني البطالة. ويتضاف إلى كل ذلك أن مرافق الحياة الاقتصادية مصيرها الانحلال أو تخرج من قبضة المصري إلى الأجنبي، بل قل: أو نبقى في قبضة غير المصري

«ثم إنه يحسن بنا أن نفصح من مجال السوق نفسها، فنشق سبلاً جديدة ثم نمد لها الناس في المدارس؛ ولا يكون هذا إلا بمعاونة وزارة المالية ووزارة التجارة والصناعة. وعلى هذا النحو نخط دائرة الحياة الاقتصادية ونوزع هم النشء، فلا تنحصر

النقد الأدبي

قراء « الرسالة » يذكرون مقالاً في نقد خطاب للعرش من الوجهة الأدبية ، ويذكرون أن بعض الجرائد والمجلات قالت إنى تخطيت الجانب الأدبي إلى شؤون وطنية ودستورية وتاريخية ، ومن الصحفيين من أشار إلى أنى موظف بوزارة المعارف ، وهى إشارة لها مدلول !

فهل أستطيع أن أدافع عن نفسى ؟
هل أمطيع أن أقول إن النقد الأدبي لا يُقصر على
المفردات اللغوية كما قالت إحدى المجلات ؟

النقد الأدبي هو درس الصلات بين النماير والأغراض ،
فلو درست نصاً فقهياً لكان من واجبي أن أنظر إلى المعنى
من ناحية فقهية ، ولو كان النص فلسفياً لكان من واجبي أن أنظر
إليه من ناحية فلسفية ، ومع ذلك أظل فى حدود النقد الأدبي
وخطاب العرش بطبيعة موضوعه بتمرض لشؤون وطنية
ودستورية وتاريخية ، فنقدته من وجهة أدبية يستوجب أن ننظر
فيها احتواء من هذه الشؤون ، فكيف يستجيز بعض الناس
أن يقول إنى اتخذت من النقد الأدبي ستاراً لأغراض سياسية ؟
ومعاذ الوطن أن أتبرأ من قول الحق ، ولكن يجب أن أنصف
نفسى فأقول إنى لم أنجاوز الحدود الأدبية فى نقد خطاب العرش ،
فمن طاب له أن يقول إنى موظف بوزارة المعارف ليحد من حرية
الفكر فليعض فى طريقه وهو مغفور الذنوب ، لأنه على كل حال
مواطن عزيز

وهنا مسألة يجب النص عليها لأهميتها من الوجهة القومية :
إن مقالى فى نقد خطاب العرش مرّ على الرقابة بوزارة
الداخلية فأجازت نشره وهى تعرف أنى موظف بوزارة المعارف ،
فما معنى ذلك ؟

معناه أننا فى مصر وطن الرأى والحرية ومشرق النقد الأدبي
فإن قيل إن هذه أول مرة يُنقد فيها خطاب العرش من
الوجهة الأدبية فسيقال أيضاً إن هذا تقليد يصدر أول مرة عن
وطن مصطفى كامل ومحمد عبده وسعد زغلول
والصحفيون الذين أرادوا أن يمدوا هذا المقال من ذنوب
قد نسوا أنى ذميل لهم ، له عليهم حقوق ، وفيهم من يذكر

وجود النشاط فى مصارف معلومة مربوطة ، ولا تنقلب المنافسة
إلى مناوأة . وفى ذلك كله أسباب غنى للبلد فضلاً عن استغناء .
قال الرجل مقالته السديد ، ثم نهض ونهضنا إلى الغداء فلت
إلى صديق فى فسأته : من الرجل ؟ فقال : الدكتور السهورى .
رائدنى لى أنت جلست إليه بعد ذلك ، فإذا هو على أوفر علم
وألف ادب

وحمى بالسهورى بك مجلس جد ، لأسبوعين مضياً . وجرى
الحديث على خطة وزارة المعارف فى التعليم . فنطق الدكتور
السهورى — وهو الآن وكيل الوزارة — بما كان نطق به
و « النيل » تحملنا إلى شواطئ أوربة . فأبقت أن هذه الخطة
مما ظفر بالروية والذات ؛ فها هى بالرتجلة ارتجلاً ولا البتة
بحكم العمل

وقد بدا لى أنت أسأل وكيل الوزارة فى شأن الثقافة ،
وماتكون حالها إذا هو صرف همه إلى وجوه الحياة الاقتصادية .
فقال : إنى أدرك ما وراء سؤالك من القلق لأحب الأشياء إليك
وأعلاها عندك . فلا عليك ، لا عليك ! إن الثقافة لا تزال موضع
هناية . على أننا لا بد لنا من السهر على مستقبل العيش من بسط
مرافق الحياة المادية وإعداد النشاء لها . هنا سهر وهناك عناية ؛
والتفاوت بينهما فى الدرجة ، لا فى المرتبة ، على قول الفلاسفة

قلت : لأهل الثقافة إذن أن يرقبوا الإصلاح هنالك . فهل
تنظر الوزارة فى إخفاق المعهد الملكى للموسيقى العربية ، وتراجع
طريقة إنشاء مجمع فؤاد الأول للغة العربية ، وتساءل كاية الآداب
عن صحة ما يقال فيها ، وترد بعض كبار موظفيها عن الاستبداد
بتقرير الكتب ، وبجعل لتصرف بعض موظفيها من الأجانب
حداً واجباً (فلا تعود قصة « نفائس دار الآثار العربية » :
« الرسالة » رقم ٣٠٤ و ٣٠٦ ، ولا قصة المدرس الفرنسى :
مازويل الذى قال — فيما قيل لى — شهادة الدكتوراه فى الآداب
من جامعة باريس على حساب الحكومة المصرية)

ذلك قليل من كثير . وأجل من ذلك شأننا أن تصلح
طرائق التلقين فيخرج النساء للقراءة والتطلع والتفكير والمرح ،
لا للكسل والبلادة والتقبض . وأظننى فسّلت ذلك فى بحث
نشرته « مجلة الدراسات الإسلامية » فى باريس (١٩٣٦) ؛
ولا حاجة بمثل عبد الرزاق السهورى بك إليه . بش فارسى

أن تستقدمه . بل إن صلته بالدكتور بينس منقطعة منذ أكثر من سنة ونصف ، وليس أدل على تهافت كلام صديق الدكتور من ذكره أن قسم اللغة العربية قد نشطت آذانه لسماع اقتراح هذا المدرس . فمثل هذا الاقتراح لا يتعلق بقسم اللغة العربية ، وإنما بقسم الفلسفة ، لأن الدكتور بينس يشتغل بالفلسفة الإسلامية فحسب ، وليست له مشاركة في أية ناحية أخرى من نواحي الاستشراق ؛ فإذا استقدمته كلية الآداب ، فذلك لكي يكون مدرسا للفلسفة الإسلامية بقسم الفلسفة .

هذا هو الواقع في مسألة صلة هذا المدرس بالدكتور بينس وما قيل عن اقتراحه المزعوم .

أما مسألة استقدام الدكتور بينس فهي في ذاتها أمنية تجيش في نفوسنا نحن المدرسين المصريين المستقلين بالفلسفة الإسلامية وليس أدعى إلى اغتباطنا من أن يأتي إلى الكلية مدرس في تدريسه أعظم الفائدة للطلاب ، ونهوض بمنهج الندرس للفلسفة الإسلامية . في كلية الآداب نهوضا كبيرا . فالدكتور بينس مستشرق ممتاز ، وقطب من أقطاب الجيل الذي بدأ يتبوأ مراكز الصدارة في حركة الاستشراق بعد أن انقضى الجيل السابق من المستشرقين أو كاد بعد موت الرحوم نلينو . وإن أعجب لشيء فمعجبي لجهل الدكتور بشر فارس بمكانة بينس ، مع أن الدكتور بشر فارس ممن لهم إلمام بحركة الاستشراق غير قليل ، وأغلب الظن أنه إنما تجاهل بينس — ولم يحمله — حرصا على إرضاء شهوة الصديق أن ينال من هذا المدرس في كلية الآداب . فيمكن أن يذكر المرء من أبحاث الدكتور بينس « رسالته في مذهب الجوهر الفرد عند الإسلاميين » فهذا البحث من أحسن البحوث التي كتبها المستشرقون في الفلسفة الإسلامية على الإطلاق؛ وسيرى ذلك قراء العربية حينما تنتهي من طبع ترجمتنا لهذه الرسالة . هذا ولم نذكر مقالته العربية التي تظهر في مجلات المستشرقين وخصوصا في مجلة « الحضارة الإسلامية » التي يصدرها بعض الهنود للشفتلين بالدراسات الإسلامية وهذه الأبحاث التي كتبها بينس تتنازع بالطرافة في النتائج التي يصل إليها ، والاستقامة في مناهج البحث الفيلولوجي والعمق في فهم المذاهب الفلسفية الإسلامية وغير الإسلامية فاستقدام الدكتور بينس للتدريس في كلية الآداب فائدة

أن « الموظف » هو أيضا وطني له أهداف سامية ، وبمضهم يحفظ الآية الكريمة : (ولا يجبر منكم شئنا أن لا تعملوا)
رزي مبارك

في كلية الآداب

منذ أسابيع أقرأ في (الرسالة) الغراء حملة على مدرس في كلية الآداب ، حمل لواءها أول من حمل صديق للدكتور بشر فارس على لسان الدكتور بشر ، وتلاه من بعد (جامعيان) آخران . ولا ينبغي من هذه الحملة إلا أن أراجع الوقائع التي سردها الدكتور بشر فارس نقلا عن صديقه ، ثم ما ذكره الآخران من وقائع أخرى . وإلى الدكتور بشر أولا أسوق الحديث :

ذكر في حديثه عن هذا المدرس مسألتين : الأولى تتصل بمكتبة الجامعة ؛ والثانية تتصل باستقدام الأستاذ الدكتور سالومون بينس

أما المسألة الأولى وما ذكره في شأنها من أن هذا المدرس « يتلطف ليظفر بإدارة شؤون مكتبة الجامعة » فلعله قد اقتنع من الحديث التليفوني الذي ساقه إليه أحد كبار الأساتذة في كلية الآداب ، وهو ولي الأمر فيما يتصل بشؤون مكتبة الجامعة الخاصة بكلية الآداب ، إن هذا « التلطف » نفسه لا أساس له من الواقع ، وإنه من اختراع غيلة صديقه الخصبية الجريئة . بل إن المسألة على العكس من ذلك تماما . فإن صلة هذا المدرس بمكتبة الجامعة صلة يجب أن نشكره عليها كل الشكر ، فقد أدى لمن يريدون البحث في المسائل الإسلامية أجل الخدمات دون أدنى مقابل . ويمكن أن تعلم أن خلق قسما خاصا في المكتبة يجمع كل ما يحتويه من كتب إسلامية عربية أو غربية ، وأنفق جهدا ضخما في مساعدة القاعين على شئون هذا القسم من مؤلفي المكتبة من حيث جمع الكتب وتبويبها ووضع الفهارس لها والإرشاد عن مظان المسائل الإسلامية المختلفة . كل هذا الجهد الهائل قد بذله دون أن يؤثر عليه ، على أي نحو من الأنحاء . فصلته بالمكتبة إذا صلة فضل عليها لا صلة فضول ، صلة يجب أن يسجل له الباحثون في المسائل الإسلامية من أجلها أعظم الشكر رفيا تشدسل بالدكتور سالومون بينس يجب أن تقرر أولا أن هذا المدرس في كلية الآداب لم يقترح مطلقا على الكلية

من ينقص من أقدار مواطنيه وينظر إلى المعلمين إلا كفاء منهم كأنهم من طينة دون طينة الأجنبي إطلاقاً ... أما تسلمنا لغة الأجانب على طول الاحتكاك بهم ، أعنى لغة الوطنية الصحيحة لا لغة الكرم والضيافة والتعاوى المريضة التي لا تجدى ؟

ثم لم تنفق أموال الدولة على أعضاء البعثات الذين يقضون في الخارج سنين أكثر أيامها جهد وكد ، فإذا عادوا إلى الوطن أشد ما يكونون حماسة لغيره وتلهفاً إلى العمل لخدمته ، رأوا زملاءهم الأجانب أوفر حظاً

رحم الله شوقياً إذ قال :

أحرام على بلبله الدوح حلال للطير من كل جنس ؟

بإمامي ثالث

حول المصحف المحرف

جاءنا من الأستاذ شيخ القاري ما يأتي :

اطلعت على الكلمة المنشورة بالعدد رقم ٣٣٤ من الرسالة

الصادر في ٢٧/١١/١٩٣٩ بشأن أخطاء في مصحف يسمى «التزويل

الرباني» : طبعه عبد الرحمن أفندي محمد - ورداً عليها أفيد أن

المصحف المذكور قام بطبعه ونشره ذلك الملتزم بدون مراجعة

ولا إذن . وقد سبق لنا رفع أمره إلى مشيخة الأزهر في شهر

يناير سنة ١٩٣٩ ، وطلبنا منها إلزام ناشره بإصلاح أكلشيته

ونسخه التي طبعت عليها مع منعه من الاتجار بها بدون إصلاح .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام .

الصباغ

شيخ القاري

شمال أفريقيا والأستاذ المصري

يقول الأستاذ المصري في مقاله « بين الوحدة الإسلامية

والوحدة العربية » الرسالة ٣٢٨ - (إن العالم الإسلامي يشمل

الأقطار العربية وتركيا وإيران والأفغان وتركستان مع قسم من

الهند وجزر الهند الشرقية وبلاد القفقاس وأفريقيا الشمالية مع قسم

في أفريقيا الوسطى)

فالأستاذ المصري يوهم أن الأقطار العربية هي فقط مصر

والشام والعراق والحجاز واليمن أما أفريقيا الشمالية التي تبدأ

من تونس وتنتهي بمراكش فهذه عنده بلاد إسلامية وليست

ببرية . فهل هذا هو الحق يا سيدي الأستاذ ؟

كبرى ، وأمل أعز ما نرجوه من أجل مصلحة الدراسة في الكلية أن نراه عن قريب وقد تحقق

ومن هذا كله يتبين أن الحال في المسائل اللتين ذكرهما

سديق الدكتور بشر ليست كما زعم السديق . بل هي على العكس

من ذلك نعلمنا على تسجيل الشكر لهذا المدرس في كلية الآداب

أما المسائل التي ذكرها الجامعيان الآخرون فلا تستحق منا

أن ترد عليها بأكثر من قولنا إن ما ذكر باطل كله . فالمرتب الذي

يتناوله هو المرتب العادي الذي يتناوله أصغر المدرسين الأجانب

بالكلية ، وقصة الخسامة الجنية قصة أقل ما تستحقه هو المخزية

لبطلانها ، وفي هذا فليرجع إلى كلية الآداب من شاء

وأخيراً أقول لمن يتحدث عن الحق منهم كما أقول لزميله

الآخرين : اتقوا الله في الحق أمام ضمايركم ، قبل أن تدعوا إلقاء

فيه أمام الناس حتى لا تضطروا إلى الدفاع عن أجنبي مرابطاً

لا يؤذي شيئاً قدر أن يلجأ إلى الدفاع عن أجنبي بإزاء مواطنين

عبد الرسمى بدرى

المصريون في صيرارة الثقافة

اطلعت في مجلة الرسالة بالعدد ٣٣٣ على كلمة قوية على هدوئها

للدكتور بشر فارس تحت عنوان « في كلية الآداب » أثار فيها

مسائل هامة تمس الحياة الثقافية عندنا . واطلعت بعد ذلك في مجلة

(المصور) تحت عنوان « النبوغ في مصر . هبوط سمره في بورصة

الحكومة » على بيان للأستاذ فكرى أباطة ذكر فيه حقائق خاصة

بضياع حقوق الجامعيين من الشباب المصري . وقد تلت كلمة

الدكتور بشر في الرسالة كلمة أخرى لزميل (جامعي) بين فيها

كيف يحظى المدرس الأجنبي بما يميز على المدرس المصري في بلده ،

ثم كلمة ثانية تمزجها بقلم (جامعي آخر)

ولقد سمعت - حين كنت ياريس - أن بعض أولئك الأجانب

- وكان قد قضى بمصر سنوات - لما سمع لأول مرة قدر المرتب

الذي عرض عليه لم يصدق أذنيه ؛ فلما رأى كشف المرتبات كاد

لا يصدق عينيه ؛ ومما لا نشك فيه أنه لو عرض على أمثاله نصف

المرتب لقبولهم ولكانوا هم الفائزين . هذا مع العلم بأن في المدرسين

والأساتذة الأجانب نخبة لا ينكر فضلها وعلوها عندنا جميعاً

كيف يرفع المستوى الاجتماعي والأدبي عندنا وبين قادة الثقافة

رجال الحكومة وافتتحها السيد طالب الحراكى بكلمة ترجمها إلى الفرنسية السيد زكريا شكرى وقد تقدم رئيس المديرين والمسيو هوتكلوك فوسما الحجر الأساسى

وألقى رئيس المديرين خطاباً نكلم فيه عن عبقرية أبى الملا وأن الأمة التى أُنشئت تنجب مثله مادامت مياهها مياهاً وسماؤها سماءها ، ثم شكر رجال فرنسا والندوبين وكل من شجع الحكومة بحضور هذه الحفلة . ثم وقف المسيو هوتكلوك فألقى خطاباً أعرب فيه عن سروره باشتراكه فى الحفلة وذكر شهرة أبى الملا وأنه كان أبدع مظهر للذكاء العربى ، وأسهب الندوب فى الكلام عن شعره ، ثم شكر باسم الفوض السامى وباتمه الذين قاموا بهذا المشروع وهتأ المرة وتغنى أن تحذى البلاد السورية حذوها .

جائزة مختار للنحت لعام ١٩٤٠

تقيم جمعية أصدقاء مختار فى هذا العام مسابقة فى فن النحت لإحياء لذكري المرحوم المسيو فيس صديق المرحوم مختار الذى ساهم بقسط وافر فى نهضة الفنون الجليلة بمصر وظل لآخر لحظة من حياته عضواً عاملاً فى جمعية أصدقاء مختار

وجائزة هذا العام قدرها خمسة وأربعون جنيهاً مقدمة من حضرة صاحبة المعصمة السيدة الجليلة هدى هانم شعراوي . وهذه الجائزة على ثلاث درجات: الأولى ٢٠ ج والثانية ١٥ ج والثالثة ١٠ ج وموضوع المسابقة «الحرف الجوال» وللمشاركين فى المسابقة الحرية فى اختيار نوع الحرفة ووضع المحترف الجوال كأن يختار واحداً من هؤلاء :

بائع العرق سوس . قرداتى . ممحراتى . حاوى . نيين زين . سن السكين وسن الفص . بائعة اللبن . بائعة على لوز . السقاء . غزالك ربّع . يا جابر . بخور عاشوراء . حب العزيز . . . الخ وأخروعد لقبول الاشتراك فى هذه المسابقة هو ٢٩ فبراير سنة ١٩٤٠ ويجب أن يقدم المشتركون فى المسابقة ثمانيتهم قبل نهاية يوم ٢٥ مارس ١٩٤٠ بصالة العرض التى سيعلم عنها فى الوقت المناسب والرجو من حضرات الفنانين الراغبين فى الاشتراك فى هذه

المسابقة أن يقدموا طلباتهم إلى سكرتير «جمعية أصدقاء مختار» جبرائيل بقطرأندى بشارع الأتيكخانة رقم ٦ بالقاهرة ٥٢٩٤٧

لقد انصرم أكثر من اثنى عشر قرناً على تعريب أفريقية الشمالية ودلت الحوادث على أن جريان الزمن لا يزيدنا إلا تمسكاً بمروبتها وقوميتها ؛ ولكن بعض إخواننا فى الشرق ينكرون — عن غير عمد — هذه الحقائق البسيطة .

والأستاذ الحصرى نفسه زار شمال أفريقيا منذ أشهر قلائل ووصل إلى المغرب فتطمنا لرؤيته ورجونا خيراً من زيارته للقطر العربى الذى تجهله الأقطار العربية وبمختنا عنه فى كل مكان فما أسعدنا الحظ ببقائه

سلوه هل زار كلية الفرويين وشاهد مكتبتها العربية ؟ سلوه هل طاف بمدارس فاس الأتزية وشاهد ما تركته يد العرب بمجدراتها ؟ سلوه هل زار قصور اسماعيل بمكناس ومنارة الكتبية براكش ودار الآثار العربية بفاس وهو مدير لمثل هذه الدار يفتاد إن لم تخطئنى الذاكرة

سلوه بالله ماذا أفاد من رحلته إلى (مجاهل !) أفريقيا الشمالية كان يمكنه أن يعلم شيئاً كثيراً عن عربية هذه البلاد لو اتصل بعلمائها وأدائها واختلط بالشعب الذى يود التعرف بأمثاله من نباء الشرق

وعلاوة على ذلك فإن المغرب وهو جزء من أفريقيا الشمالية يمتاز فى عريته بوحدة دينية مذهبية لا يمجدها فى غيره من الأقطار العربية كصر أو سوريا أو العراق ؛ فليس فى المغرب أقليات دينية سوى أقلية ضئيلة من اليهود الذين يشكلون بالثلة العربية . وسوى أقلية تافهة من الأجانب الذين نزلوا المغرب بعد الحماية أما الوحدة المذهبية فالمغرب من أقصاء لأقصاء على مذهب إمام دار الهجرة مالك بن أنس ، وليس فيه طوائف دينية كالرافضة أو الأباضية أو غيرها من بقية الفرق الدينية التى توجد كثيراً فى بلدان الشرق العربى والإسلامى

الحق أن النزعة القومية المتأصلة فى دمائنا هى التى تضطرننا أحياناً لإصلاح أغلاط إخواننا العرب شيئاً ، ففى يكون بين البلاد العربية سفراء سياسيون وثقافيون يقومون بربط العلاقات الثقافية والسياسية بين أبناء البلاد العربية ؟

(فاس) أبو الرفا

الاحتفال الرسمي بضمج أبى الصوار

روت صحف سورية أنه احتفل بالمرّة بوضع الحجر الأساسى لضريح الفيلسوف الشاعر أبى الملا العربى ؛ وقد حضر هذه الحفلة

رواية «الزوجة» على مسرح الأدب

حبك من هذه الرواية أنها تدعو الجيل الجديد للتحرر مما يرسف في أغلاله الجيل القديم وأنها تفتح عيون الشباب على حياة جديدة جذيرة بهم

أما أنها تعبر أو لا تعبر عن الروح المصرية فهذا ما ندعه جانباً إلى حين ، وحسبنا أن المؤلف (هنري برنشتين) كان فيها إنساناً أكثر من مواطن فرنسي ، فهو لم يعبر عن حالة مقيمة في الخلق الفرنسي والبيئة الفرنسية وإنما أراد أن يرسم للشباب كله - الذي خرج من الحرب منهوك القوى - عظم النفس متدفقاً بكل قواه إلى المذات والمباهج - حياة جديدة ، وأن يدعو إليها طالباً منه أن تكون لديه الشجاعة الكافية للانتفاض على الجيل القديم وتقاليد وما عرف عنه من الاستسلام للأمر الواقع وانتظار حكم الزمن ...

أما ممثل الشباب فإنه كان فوياً بحيث لم يخش الفضيحة والسنة للناس وهو يسترد كلمة أعطاها ووعداً ارتبط به مع فتاة ثابتة ليعطى كئنه فتاة جذيرة بحمل اسمه ، هي أخت الأولى ومن لحما ودما

ولم يستطع ممثل الجيل القديم أن يكون الإنسان الذي يدافع عن سماته وهنائه الماثلية واكتفى بأن يكون سلبياً في انتظار حكم الزمن ، أما ممثل الجيل الجديد فقد أصدر حكمه بنفسه وفي الحال ، قأب الأول بحياة كبيرة وفاز الثاني بحياة حافلة بشتى ضروب السعادة والهناء .

وبعد فإن مقتبسي الرواية أو على الصحيح الذين قاما بترجمتها وتحريرها قد فعلا القليل في هذا السبيل . ارتفعوا بأشخاص الرواية إلى الطبقة الأرستقراطية كما يبرر هذه الحياة الأجنبية التي يحياها هذه الطبقة عندنا ، وقالوا في برنامج الرواية :

« وأن تفتح عينها - أي الزوجة السابعة - على حقائق الحياة المصرية فتعلم أن التقليد الأعمى لموائد الغرب إنما ينقلب في جونا الشرق وبالأخص على الأسرة » فالقبتسان على ذلك يأخذان الصورة كما هي بنصها وفصها ليكون لها مجال للتنديد بهذه الطبقة الأرستقراطية التي تقلد تقليداً أعمى عوائد الغرب . على حين أن الرواية لا تقصد إلى شيء من هذا وإنما ترمي إلى ما هو أسمى وأعمق وأوسع مدى من هذه الفكرة المحلية ، فهنري برنشتين يرى أن خضوع رجل الزوجة السابعة -

هناءه العائلي ومحطم كيان أسرته ، وقرق كبيرين هاتين الفكرتين . وما دعا القبتسين إلى الركون إلى ذلك إلا مخافة أن يقول النقاد إن أشخاص الرواية ليس في مصر من يشبههم ، كما قالوا - أي النقاد - في رواية لها من قبل هي (الزوجة الثانية)

وهذه الرواية هي الثانية التي يخرجها الأستاذ فتوح نشاطي . فأما الرواية الأولى (تحت سماء أسبانيا) فقد كان نجاحها فيها شاملاً . سيطر على المجموعة سيطرة تامة فنال عن طريق ذلك الفوز المبين . أما في هذه الرواية فقد أفلت منه البعض برغمه ، فما يستطيع أن يقوم اللسان المروج أو العود المائل اللذين لم يقومهما الزمن ، ومع ذلك فقد نجحت الرواية . وقد كان بارعاً البراعة كلها في ترتيب وتنظيم النظيرين اللذين ظهرا في الرواية ، فقد نثر الأثاث في ظرف وأمانة بحيث لا يعوق المثاليين ولا يقصر عن حاجتهم ، وكانت الحوائط قد زانتها الصور والمرايا في تناسق مثير وأمانة بالغة ، وكأنها بالخرج ينظم عشه ويحمل الإطار الذي يعيش فيه

أما التمثيل فقد كان موفقاً في أغلب المواقف . وليس بمأب على البعض إلا تشرته في الكلمات التي لم تمها القذكرة الكلية ، وبالتالي إخفاقه في إنجاح المشاهد التي تثر فيها . وعلى أي حال فلا بد من التنبيه إلى أن أول ما يمتنى به الممثل هو حفظه دوره حفظاً تاماً فإذا لم يفعل فليس غريباً أن يخفق مهما كان قائماً لدوره

وبعد فقد نجحت الرواية نجاحاً حد منه أنها خرجت بغير ثوبها الأصلي ، فإن من رأينا ألا تنحصر الروايات وأن يكتب بترجمتها وإخراجها كما هي منسوبة إلى مؤلفها دون سواهم . ومن رأينا كذلك أنه إذا عن لبعضهم أن يقتبس فكرة من رواية فليؤد معنى الاقتباس أداءاً دقيقاً وافيّاً يأخذ الفكرة ويخضعها للبيئة التي ينقلها إليها ثم يكتب روايته من جديد غير ناظر إلى الرواية المصرية ، فلا ينقل منها حواراً بنصه بل بروحه حتى يكون له فضل التأليف لا فضل النقل .

لماذا أنا مسلم

ألفه الأستاذ هبة الرمي العيسوي

وساهم في تأليفه محمد فريد وجدي بك وحسن أفندي البنا ومحمد طاهر باشا والدكتور جرمانوس الأستاذ في جامعة بودابست .

—

٢٢٨ صحيفة . منه عشرون قرشاً . يطلب من مطبعة حسني بدير الجنبنة بالموسكى بمصر ومن مكتبة النهضة وسائر المكتبات الشهيرة